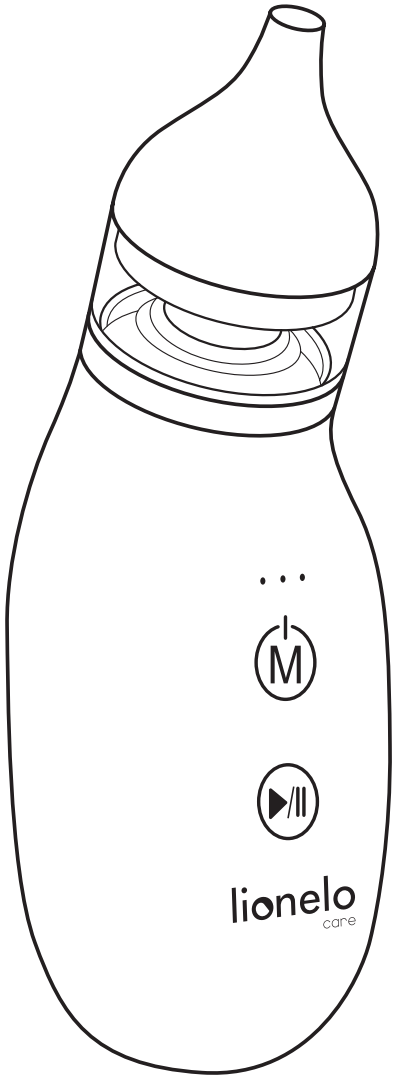
lionelo
care

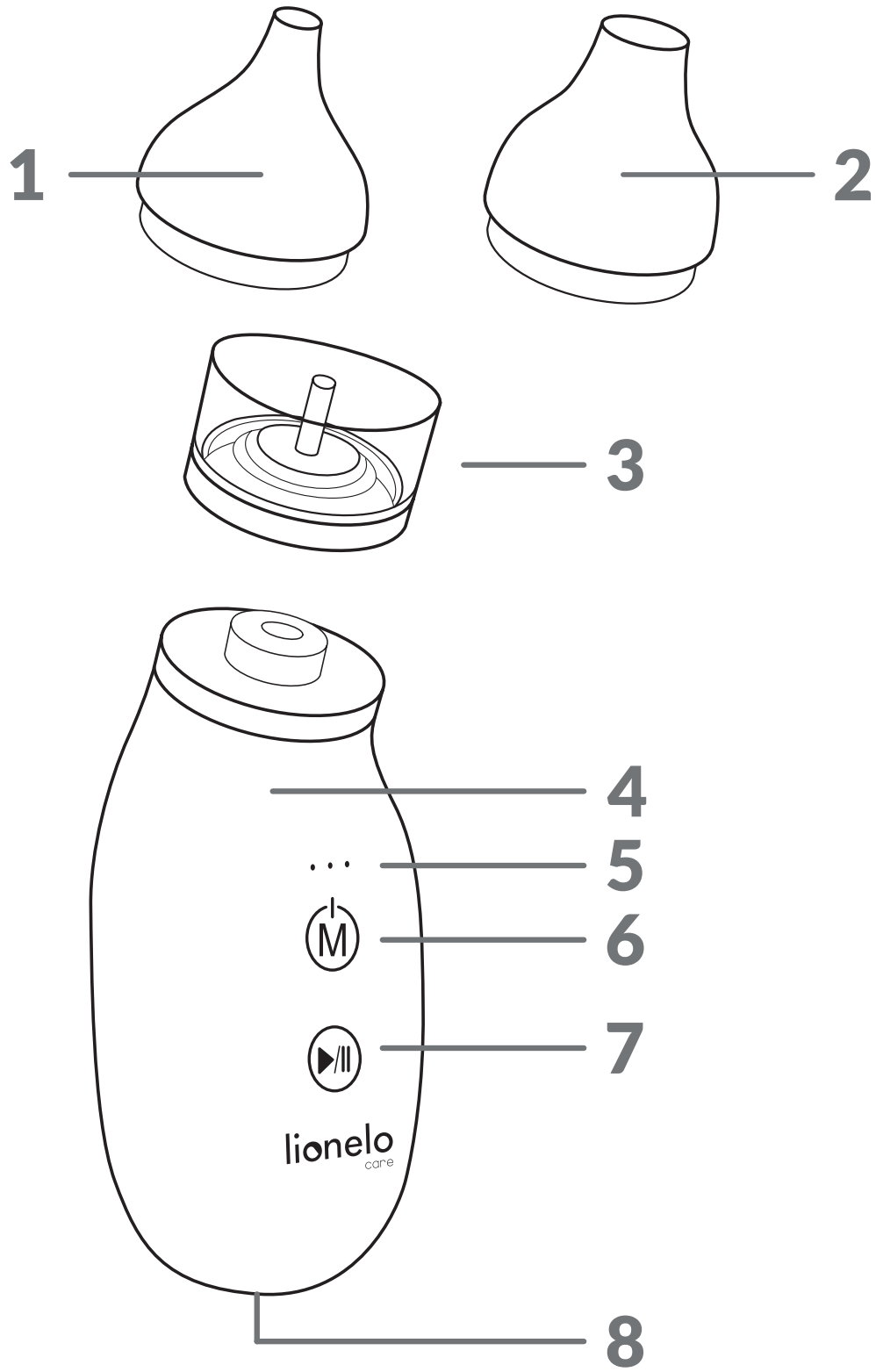
User manual
Instrukcja obsługi
Bedienungsanleitung
Инструкция по эксплуатации
Manuale d'uso
Manuel de l'Utilisateur
Manual de usuario
Handleiding
Naudojimo instrukcija
Návod k obsluze
Használati utasítás
Manual utilizare
Bruksanvisning
Bruksanvisning
Brugsvejledning
Käyttöopas
Manual de instruções
Οδηγίες χρήσης
Kasutusjuhend
Lietošanas instrukcija

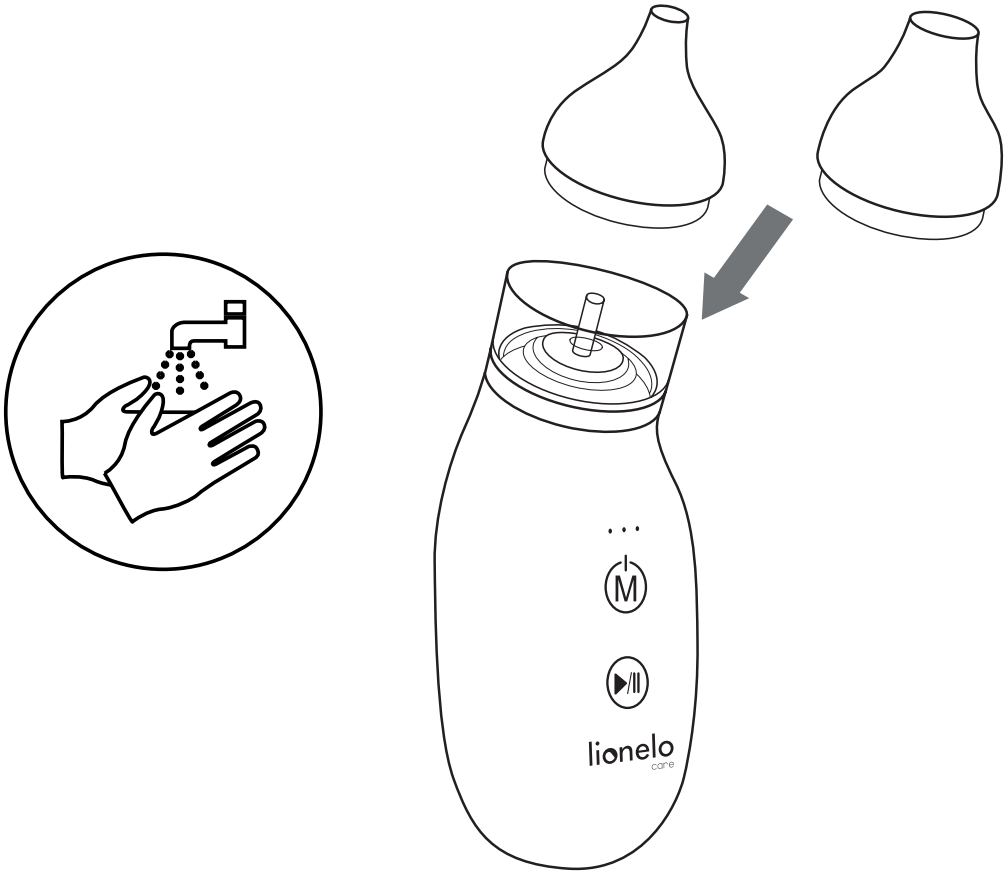
BabyAir

Baby nasal aspirator
Aspirator do nosa dla dzieci
Nasensauger für Babys
Детский назальный аспиратор
Aspiratore nasale per bambini
Aspirateur nasal pour bébé
Aspirador nasal para bebés
Baby neusaspirator
Kūdikio nosies aspiratorius
Dětská nosní odsávačka
Baba orrszívó
Aspirator nazal pentru bebeluși
Nässug för bebisar
Baby nesesug
Baby næseaspirator
Vauvan nenäimuri
Aspirador nasal infantil
Ρινικός αναρροφητήρας για παιδιά
Ninaaspiraator lastele
Deguna aspirators bērniem

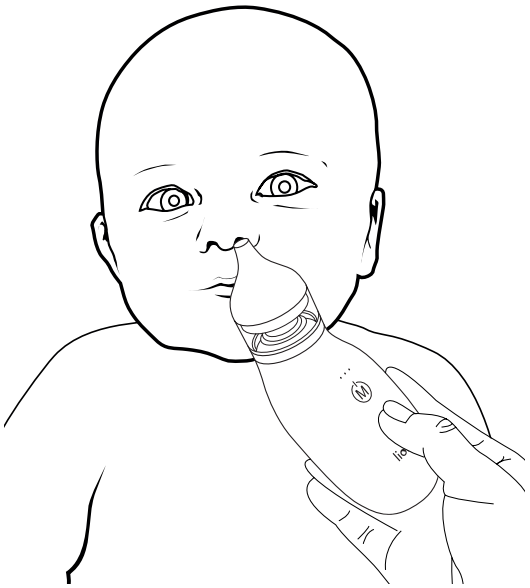


www.lionelo.com


1
2
3
4
5
6
7
8
M
lionelo
care
A



1



2

Dear Customer!
In case of any questions or comments on the purchased product, please contact us: **help@lionelo.com**

Producer:
BrandLine Group Sp. z o. o.
A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznań, Poland

IMPORTANT INFORMATION

1. Before using the product for the first time, please read the user manual carefully and keep it for future reference.
2. This device may be used by persons with reduced physical, sensory or mental abilities, as well as by persons without relevant knowledge and experience in the use of the device, if they are supervised or have been previously instructed as to the safe use of the device and the risks involved.
3. The product is only intended for domestic use and is not intended for medical or commercial purposes.
4. The product is a hygienic device designed for suctioning secretions and mucus to cleanse the nasal cavity of children from birth to 12 years of age, intended for home use.
5. If the child begins to feel unwell while using the device, stop using the device immediately and seek medical advice.
6. Do not use the product for purposes other than intended. The manufacturer bears no liability for damage caused by inappropriate use of the product.
7. This product is not a toy. Do not allow children to play with the device. Keep the device out of the reach of children.
8. Limit the use of the product to only a few seconds at a time in uninterrupted mode.

9. Clean the aspirator tips and secretion tank after each use.
10. To prevent pressure imbalances in the eardrums caused by vacuum pressure, infants and young children should close their mouth or swallow saliva while using this product.
11. Insert the aspirator tip into the nasal cavity gently, without applying excessive force.
12. Use a power adapter with the recommended specifications: 5.0V DC 1.0A.

Contraindications

- Nosebleed
- Acute head or neck injury or trauma
- Coagulopathy or haemorrhagic disorders

Before using the device, please read the user manual carefully. Incorrect use of this product can pose health hazards and lead to the risks/complications listed below:

- Mechanical injury
- Nosebleed or internal bleeding
- Mucosal bleeding
- Discomfort and pain

CHARGE LEVEL

Indicator light	Battery charge level
Green	31–100%
Orange	11–30%
Red	4–10%
Flashing red	1–3%

Important! Do not charge the device continuously for more than 24 hours, as this may damage the battery.

In sleep mode, the device switches off automatically after approximately 1 minute.

DEVICE DESCRIPTION (FIG. A)

1. Aspirator tip (for deep nasal suctioning)
2. Aspirator tip (for shallow nasal suctioning)
3. Secretion tank x2
4. Main unit
5. Indicator light of suction force level
6. On/off switch / Mode change / Charge level indicator light
7. Start/pause button
8. USB-C port

MOUNTING

Attach the secretion tank to the main unit (Fig. 1) and then place the aspirator tip of your choice (for deep or shallow suctioning) onto the tank.

OPERATING INSTRUCTIONS

1. To start the device, press and hold the switch (6, Fig. A).
2. Press again to set the required suction force. The indicator light (7, Fig. A) shows the selected suction force level (1 to 3).
3. Place the aspirator tip gently at the entrance of the baby's nostril (Fig. 2).

Important! The child should remain seated while using the device.

4. Press and hold the start button (5, Fig. A) to start using the device.

Important! The secretion may not appear immediately after the device is started.

CLEANING AND MAINTENANCE

- Gently remove the aspirator tip and unscrew the secretion tank.
- Wash the aspirator tip and secretion tank in warm water with a mild detergent.
- If necessary, clean the main unit with a damp cloth. Never submerge the main unit in water or any other liquids.

- Before reassembling the device, check to make sure that all parts are clean and dry.
- The aspirator tips and the secretion tank can be sterilised by steam or UV radiation.

The photos are for illustrative purposes only, the actual appearance of the products may differ from that shown in the photos.

Drogi Kliencie!
Jeśli masz jakiekolwiek uwagi lub pytania do zakupionego produktu, skontaktuj się z nami: **help@lionelo.com**

Producent:
BrandLine Group Sp. z o. o.
A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznań, Polska

WAŻNE INFORMACJE

1. Przed pierwszym użyciem produktu, proszę uważnie przeczytać instrukcję obsługi oraz zachować ją na przyszłość.
2. Z urządzenia mogą korzystać osoby o ograniczonej sprawności fizycznej, sensorycznej lub umysłowej, a także osoby nieposiadające stosownej wiedzy i doświadczenia w użytkowaniu urządzenia, jeśli ich działanie jest nadzorowane lub zostały one uprzednio poinstruowane odnośnie bezpiecznego korzystania z urządzenia i ryzyka z tym związanego.
3. Produkt przeznaczony jest wyłącznie do użytku domowego i nie jest przeznaczony do celów medycznych lub komercyjnych.

4. Ten produkt jest produktem higienicznym, przeznaczony do odsysania wydzieliny i śluzu w celu oczyszczenia jamy nosowej dzieci (od urodzenia do 12 roku życia) w warunkach domowych.
5. Jeśli w trakcie korzystania z urządzenia dziecko źle się poczuje, należy natychmiast przerwać korzystanie z urządzenia i skonsultować się z lekarzem.
6. Nie używaj produktu niezgodnie z jego przeznaczeniem. Producent nie ponosi odpowiedzialności za szkody wynikające z nieprawidłowego użytkowania produktu.
7. Ten produkt nie jest zabawką. Nie należy dopuszczać do zabawy dzieci urządzeniem. Przechowuj urządzenie w miejscu niedostępnym dla dzieci.
8. Korzystaj z produktu jednorazowo nie dłużej niż przez kilka sekund w trybie nieprzerwanym.
9. Końcówki aspiratora oraz zbiornik na wydzielinę należy czyścić po każdym użyciu.
10. Aby uniknąć zaburzeń równowagi ciśnienia błony bębenkowej spowodowanych ciśnieniem próżni, niemowlęta i małe dzieci powinny zamykać usta lub przełykać ślinę podczas korzystania z tego produktu.
11. Końcówkę aspiratora należy wkładać do jamy nosowej bez użycia nadmiernej siły.
12. Należy korzystać z zasilacza o rekomendowanych parametrach: 5.0V DC 1.0A.

Przeciwskazania

- Krwawienie z nosa
- Ostra kontuzja głowy, szyi lub uraz
- Koagulopatia lub zaburzenia krwotoczne

Przed użyciem urządzenia, proszę uważnie przeczytać instrukcję obsługi. Nieprawidłowe użycie tego produktu może być niebezpieczne dla zdrowia i spowodować następujące zagrożenia/powikłania:

- Uraz mechaniczny
- Krwawienie z nosa lub wewnętrzne
- Krwotok śluzowy
- Dyskomfort i ból

POZIOM NAŁADOWANIA

Wskaźnik świetlny	Poziom naładowania baterii
Zielony	31 % – 100 %
Pomarańczowy	11 % – 30 %
Czerwony	4 % – 10 %
Czerwony migający	1 % – 3 %

Uwaga! Nie należy ładować urządzenia nieprzerwanie przez 24 godziny, gdyż może to spowodować uszkodzenie baterii.
W trybie uśpienia urządzenie wyłączy się automatycznie po około 1 minucie.

OPIS URZĄDZENIA (RYS. A)

1. Końcówka aspiratora (do głębokiego udrażniania nosa)
2. Końcówka aspiratora (do płytkiego udrażniania nosa)
3. Zbiornik na wydzielinę x2
4. Urządzenie główne
5. Wskaźnik świetlny poziomu siły odciągania
6. Włącznik/wyłącznik / Zmiana trybu / Wskaźnik świetlny poziomu naładowania
7. Przycisk start/pauza
8. Port USB-C

MONTAŻ

Umieść zbiornik na wydzielinę na urządzeniu głównym (rys. 1), a następnie na zbiorniku umieść wybraną końcówkę aspiratora (do głębokiego lub płytkiego udrażniania).

INSTRUKCJA OBSŁUGI

1. Aby uruchomić urządzenie, przytrzymaj włącznik (6, rys. A).

2. Wciśnij ponownie, aby ustawić wybraną siłę odciągania. Wskaźnik świetlny (7, rys. A) symbolizuje wybrany poziom siły odciągania (od 1 do 3).

3. Końcówkę aspiratora umieść ostrożnie w otworze nosa dziecka (rys. 2).

Uwaga! Dziecko powinno zachować pozycję siedzącą.

4. Przytrzymaj przycisk start (5, rys. A), aby rozpocząć korzystanie z urządzenia.

Uwaga! Wydzielina może nie pojawić się natychmiast po uruchomieniu urządzenia.

CZYSZCZENIE I KONSERWACJA

- Delikatnie ściągnij końcówkę aspiratora oraz odkręć pojemnik na wydzielinę.
- Umyj końcówkę aspiratora i pojemnik w ciepłej wodzie z użyciem łagodnego środka czyszczącego.
- W razie konieczności, główne urządzenie należy czyścić za pomocą wilgotnej ściereczki. Nigdy nie zanurzaj głównego urządzenia w wodzie lub innych płynach.
- Przed ponownym złożeniem upewnij się, że wszystkie elementy urządzenia są czyste i suche.
- Końcówki aspiratora oraz pojemnik na wydzielinę można sterylizować parą wodną lub promieniami UV.

Zdjęcia mają charakter poglądowy, rzeczywisty wygląd produktów może się różnić od prezentowanego na zdjęciach.

DE

Sehr geehrte Kunden!

Falls Sie Anmerkungen oder Fragen zum gekauften Produkt haben, nehmen Sie mit uns Kontakt auf: **help@lionelo.com**

Hersteller:
BrandLine Group Sp. z o. o.
A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznań, Polen

WICHTIGE INFORMATIONEN

1. Bevor Sie das Produkt zum ersten Mal verwenden, lesen Sie bitte die Bedienungsanleitung sorgfältig durch und bewahren Sie sie zum späteren Nachschlagen auf.
2. Das Gerät kann von Personen mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten sowie von Personen ohne einschlägige Kenntnisse und Erfahrungen im Umgang mit dem Gerät verwendet werden, wenn sie beaufsichtigt werden oder zuvor in die sichere Verwendung des Geräts und die damit verbundenen Risiken eingewiesen wurden.
3. Das Produkt ist nur für den Privatgebrauch und nicht für medizinische oder kommerzielle Zwecke bestimmt.
4. Dieses Produkt ist ein Hygieneprodukt zum Absaugen von Sekreten und Schleim, um die Nasenhöhle von Kindern (von der Geburt bis zum 12. Lebensjahr) zu Hause zu reinigen.
5. Wenn sich Ihr Kind während der Verwendung des Geräts unwohl fühlt, beenden Sie die Verwendung des Geräts sofort und suchen Sie Ihren Arzt auf.
6. Verwenden Sie das Produkt nicht bestimmungsgemäß. Der Hersteller haftet nicht für Schäden, die durch unsachgemäßen Gebrauch des Produkts entstehen.
7. Das Produkt ist kein Spielzeug. Kinder sollten nicht mit dem Gerät spielen. Bewahren Sie das Gerät außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
8. Verwenden Sie das Produkt nicht länger als ein paar Sekunden am Stück im ununterbrochenen Betrieb.
9. Die Absaugspitzen und der Sekretbehälter sollten nach jedem Gebrauch gereinigt werden.

10. Um ein durch Unterdruck verursachtes Ungleichgewicht des Trommelfelldrucks zu vermeiden, sollten Säuglinge und Kleinkinder bei der Verwendung dieses Produkts den Mund schließen oder Speichel schlucken.
11. Die Absaugspitze sollte ohne übermäßigen Kraftaufwand in die Nasenhöhle eingeführt werden.
12. Verwenden Sie ein Netzteil mit den empfohlenen Parametern: 5,0V DC 1,0A.

Gegenanzeigen

- Nasenbluten
- Akute Kopf- oder Halsverletzungen oder Traumata
- Koagulopathie oder Blutungsstörungen

Bevor Sie das Gerät verwenden, lesen Sie bitte die Bedienungsanleitung sorgfältig durch. Eine unsachgemäße Verwendung dieses Produkts kann gesundheitsgefährdend sein und folgende Risiken/Komplikationen verursachen:

- Mechanische Verletzungen
- Nasenbluten oder innere Blutungen
- Schleimige Blutung
- Unbehagen und Schmerzen

LADEZUSTAND

Leuchtanzeige	Batteriestandanzeige
Grün	31 % - 100 %
Orange	11 % - 30 %
Rot	4 % - 10 %
Rot blinkend	1 % - 3 %

Achtung! Laden Sie das Gerät nicht 24 Stunden lang ununterbrochen auf, da dies den Akku beschädigen kann.

Im Schlafmodus schaltet sich das Gerät nach ca. 1 Minute automatisch aus.

GERÄTEBESCHREIBUNG (ABB. A)

1. Absaugspitze (zur tiefen Nasenreinigung)
2. Absaugspitze (zur einfachen Nasenreinigung)
3. Sekretbehälter x2
4. Hauptgerät
5. Leuchtanzeige für die Absaugkraft
6. Ein/Aus-Schalter / Moduswechsel / Ladestandsanzeige
7. Start/Pause-Taste
8. USB-C-Anschluss

ZUSAMMENBAU

Setzen Sie den Sekretbehälter auf das Hauptgerät (Abb. 1) und bringen Sie dann die ausgewählte Absaugspitze (für tiefe oder einfache Naseneinigung) auf den Behälter.

BETRIEBSANLEITUNG

1. Um das Gerät zu starten, halten Sie den Schalter (6, Abb. A) gedrückt.
2. Drücken Sie erneut, um die gewählte Absaugkraft festzulegen. Die Leuchtanzeige (7, Abb. A) symbolisiert die gewählte Absaugkraftstufe (von 1 bis 3).
3. Führen Sie die Absaugspitze vorsichtig in das Nasenloch des Kindes ein (Abb. 2).

Achtung! Das Kind sollte eine sitzende Position einnehmen.

4. Halten Sie die Starttaste (5, Abb. A) gedrückt, um das Gerät zu starten.

Achtung! Es kann sein, dass das Sekret nicht sofort nach dem Starten des Geräts austritt.

REINIGUNG UND WARTUNG

- Entfernen Sie vorsichtig die Absaugspitze und nehmen Sie den Sekretbehälter ab.

- Waschen Sie die Absaugspitze und den Behälter in warmem Wasser mit einem milden Reinigungsmittel.
- Reinigen Sie das Hauptgerät bei Bedarf mit einem feuchten Tuch. Tauchen Sie das Hauptgerät niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten ein.
- Stellen Sie vor dem Zusammenbau sicher, dass alle Gerätekomponenten sauber und trocken sind.
- Die Absaugspitzen und der Sekretbehälter können mit Dampf oder UV-Strahlen sterilisiert werden.

Die gezeigten Bilder dienen nur zur Veranschaulichung, das tatsächliche Aussehen der Produkte kann von den Abbildungen abweichen.

RU

Уважаемый Клиент!
В случае появления вопросов или комментариев к продукту, который Вы приобрели, пожалуйста свяжитесь с нами: **help@lionelo.com**

Производитель:
BrandLine Group Sp. из о. о.
A. Kręglewskiego 1, 61-248 Познань, Польша

ВАЖНАЯ ИНФОРМАЦИЯ

1. Перед первым использованием продукта внимательно прочтите руководство пользователя и сохраните его для дальнейшего использования.
2. Устройство может использоваться лицами с ограниченными физическими, сенсорными или умственными возможностями, а также лицами, не имеющими соответствующих знаний и опыта использования

устройства, если за их работой осуществляется контроль или они предварительно проинструктированы о безопасном использовании устройства и рисках, связанных с этим.

3. Продукт предназначен только для домашнего использования и не предназначен для медицинских или коммерческих целей.
4. Данное изделие представляет собой гигиеническое средство, предназначенное для отсасывания выделений и слизи для очистки полости носа детей (от рождения до 12 лет) в домашних условиях.
5. Если ваш ребенок почувствует недомогание во время использования устройства, немедленно прекратите использование устройства и обратитесь к врачу.
6. Не используйте изделие не по назначению. Производитель не несет ответственности за ущерб, возникший в результате неправильного использования изделия.
7. Этот продукт не игрушка. Детям не разрешается играть с устройством. Храните устройство в недоступном для детей месте.
8. Используйте изделие не более нескольких секунд за раз в непрерывном режиме.
9. Насадки аспиратора и контейнер для секрета следует очищать после каждого использования.
10. Чтобы избежать дисбаланса давления в барабанной перепонке, вызванного вакуумным давлением, младенцам и маленьким детям следует закрывать рот или глотать слюну при использовании этого продукта.
11. Кончик аспиратора следует вводить в полость носа, не применяя чрезмерного усилия.
12. Используйте источник питания с рекомендуемыми параметрами: 5,0 В постоянного тока, 1,0 А.

Противопоказания

- Носовое кровотечение

- Острая травма головы, шеи или травма.
- Коагулопатия или нарушения свертываемости крови

Перед использованием устройства внимательно прочтите руководство пользователя. Неправильное использование этого продукта может быть опасным для здоровья и может вызвать следующие риски/осложнения:

- Механическая травма
- Носовое кровотечение или внутреннее кровотечение
- Слизистые кровоизлияния
- Дискомфорт и боль

УРОВЕНЬ ЗАРЯДКИ

Световой индикатор	Уровень заряда аккумулятора
Зеленый	31 % – 100 %
Оранжевый	11 % – 30 %
Красный	4 % – 10 %
Красный мигающий	1 % – 3 %

Внимание! Не заряжайте устройство непрерывно в течение 24 часов, так как это может привести к повреждению аккумулятора.
В спящем режиме устройство автоматически выключится примерно через 1 минуту.

ОПИСАНИЕ УСТРОЙСТВА (РИС. A)

1. Наконечник-аспиратор (для глубокой разблокировки носа)
2. Наконечник-аспиратор (для разблокировки неглубокой носовой полости)
3. Контейнер для секрета x2
4. Основное устройство

5. Индикатор уровня тягового усилия
6. Переключатель включения/выключения/изменение режима/световой индикатор уровня заряда
7. Кнопка «Пуск/Пауза»
8. Порт USB-C

МОНТАЖ

Поместите резервуар для секрета на основное устройство (рис. 1), а затем поместите выбранный наконечник аспиратора (для глубокой или поверхностной разблокировки) на резервуар.

РУКОВОДСТВО ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ

1. Для запуска устройства удерживайте кнопку питания (6, рис. A).
2. Нажмите еще раз, чтобы установить выбранную силу выражения. Световой индикатор (7, рис. A) символизирует выбранный уровень силы втягивания (от 1 до 3).
3. Аккуратно поместите кончик аспиратора в ноздрю ребенка (рис. 2).

Внимание! Ребенок должен сохранять сидячее положение.

4. Удерживайте кнопку запуска (5, рис. A), чтобы начать использовать устройство.

Внимание! Разряды могут появиться не сразу после запуска устройства.

ОЧИСТКА И ОБСЛУЖИВАНИЕ

- Аккуратно снимите кончик аспиратора и отвинтите контейнер для секрета.
- Промойте наконечник аспиратора и контейнер в теплой воде с использованием мягкого моющего средства.
- При необходимости очистите основной блок влажной тканью. Никогда не погружайте основной блок в воду или другие жидкости.
- Перед сборкой убедитесь, что все компоненты устройства чистые и сухие.

- Насадки аспиратора и контейнер для секрета можно стерилизовать паром или ультрафиолетовыми лучами.

Фотографии предназначены только для иллюстрации, реальный внешний вид продукции может отличаться от представленного на фотографиях.

IT

Gentile Cliente!
In caso di un qualsiasi commento o domanda sul prodotto acquistato, non esitate a contattarci: **help@lionelo.com**

Produttore:
BrandLine Group Sp. z o. o.
A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznań, Polonia

INFORMAZIONI IMPORTANTI

1. Prima di utilizzare il prodotto per la prima volta, leggere attentamente le istruzioni per l'uso e conservarle come riferimento futuro.
2. Il dispositivo può essere utilizzato da persone con ridotta idoneità fisica, sensoriale o mentale, nonché da persone prive di conoscenze ed esperienza adeguate all'uso del dispositivo, qualora l'utilizzo del dispositivo sia supervisionato o queste siano state precedentemente istruite in merito all'utilizzo sicuro del dispositivo e ai rischi ad esso associati.
3. Il prodotto è destinato esclusivamente all'uso domestico e non è destinato a scopi medici o commerciali.
4. Questo prodotto è un prodotto igienico progettato per aspirare secrezioni e muco per pulire le cavità nasali dei bambini (dalla nascita ai 12 anni) in ambiente domestico.

5. Se il bambino si sente male durante l'uso del dispositivo, interrompere immediatamente l'uso del dispositivo e consultare il medico.
6. Non utilizzare il dispositivo in modo non conforme alla sua destinazione. Il produttore non si assume alcuna responsabilità per i danni derivanti da un uso improprio del prodotto.
7. Questo prodotto non è un giocattolo. Non lasciare che i bambini giochino con il dispositivo. Conservare il dispositivo fuori dalla portata dei bambini.
8. Utilizzare il prodotto per non più di pochi secondi alla volta in modalità ininterrotta.
9. I beccucci dell'aspiratore e il serbatoio per le secrezioni devono essere puliti dopo ogni utilizzo.
10. Per evitare squilibri della pressione del timpano dovuti alla pressione del vuoto, i neonati e i bambini piccoli devono chiudere la bocca o inghiottire la saliva durante l'uso di questo prodotto.
11. Inserire il beccuccio dell'aspiratore nella cavità nasale senza esercitare una forza eccessiva.
12. Utilizzare l'alimentatore con i parametri raccomandati: 5.0V DC 1.0A.

Controindicazioni

- Rinorragia
- Lesioni acute alla testa, al collo o traumi
- Coagulopatia o disturbi emorragi

Prima di utilizzare il dispositivo, leggere attentamente le istruzioni per l'uso. L'uso improprio di questo prodotto può essere pericoloso per la salute e può causare i seguenti rischi/complicanze:

- Lesione meccanica
- Rinorragia o emorragia interna
- Emorragia mucosa
- Disagio e dolore

LIVELLO DI RICARICA

Spia luminosa	LIvello di ricarica della batteria
Verde	31 % – 100 %
Arancione	11 % – 30 %
Rosso	4 % – 10 %
Rosso lampeggiante	1 % – 3 %

Attenzione! Non ricaricare il dispositivo ininterrottamente per 24 ore per non danneggiare la batteria.
In modalità standby, il dispositivo si spegne automaticamente dopo circa 1 minuto.

DESCRIZIONE DEL DISPOSITIVO (FIG. A)

1. Beccuccio dell'aspiratore (per la decongestione nasale profonda)
2. Beccuccio dell'aspiratore (per la decongestione nasale superficiale)
3. Serbatoio per le secrezioni x2
4. Unità principale
5. Spia luminosa del livello di forza di estrazione
6. Interruttore on/off / Cambio di modalità / Spia luminosa del livello di carica
7. Pulsante start/pausa
8. Porta USB-C

MONTAGGIO

Posizionare il serbatoio per le secrezioni sull'unità principale (fig. 1) e quindi inserire il beccuccio dell'aspiratore selezionato (per un'aspirazione profonda o superficiale) nel serbatoio.

ISTRUZIONI PER L'USO

1. Per avviare il dispositivo, tenere premuto l'interruttore (6, fig. A).
2. Premere di nuovo per selezionare la forza di estrazione richiesta. La spia luminosa (7, fig. A) indica il livello di forza di estrazione selezionato (da 1 a 3).
3. Inserire con cautela il beccuccio dell'aspiratore nella cavità nasale del bambino (fig. 2).

Attenzione! Il bambino deve rimanere in posizione seduta.

4. Tenere premuto il pulsante di avvio (5, fig. A) per iniziare a utilizzare il dispositivo.

Attenzione! Le secrezioni potrebbero non comparire immediatamente dopo l'avvio del dispositivo.

PULIZIA E MANUTENZIONE

- Rimuovere delicatamente il beccuccio dell'aspiratore e svitare il contenitore per le secrezioni.
- Lavare il beccuccio dell'aspiratore e il contenitore in acqua calda con un detergente delicato.
- Se necessario, pulire l'unità principale con un panno umido. Non immergere mai l'unità principale in acqua o altri liquidi.
- Prima di riassemblare tutti i componenti del dispositivo, accertarsi che siano puliti e asciutti.
- I beccucci dell'aspiratore e il contenitore per le secrezioni possono essere sterilizzati con vapore o luce UV.

*Le immagini hanno carattere illustrativo, l'aspetto reale dei prodotti può differire da quello presentato nelle imma*gini.

Cher client!
Si vous avez des questions ou remarques relatives au produit acheté, n'hésitez pas à nous contacter à l'adresse : **help@lionelo.com**

Producteur:
BrandLine Group Sp. z o. o.
A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznań, Pologne

INFORMATIONS IMPORTANTES

1. Avant d'utiliser le produit pour la première fois, veuillez lire attentivement le mode d'emploi et le conserver pour référence ultérieure.
2. Ce dispositif peut être utilisé par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites, ainsi que par des personnes n'ayant aucune connaissance ou expérience pertinente de l'utilisation du dispositif, si elles sont supervisées ou ont reçu des instructions sur son utilisation sécurisée et les risques associés.
3. Le produit est destiné à un usage domestique uniquement et n'est pas destiné à des fins médicales ou commerciales.
4. Ce produit est un produit hygiénique conçu pour aspirer les sécrétions et le mucus afin de nettoyer les fosses nasales des enfants (de la naissance à 12 ans) à la maison.
5. Si votre enfant se sent mal pendant l'utilisation de l'appareil, arrêtez immédiatement d'utiliser l'appareil et consultez votre médecin.
6. Ne pas utiliser l'appareil d'une manière incorrecte. Le fabricant n'est pas responsable des dommages résultant d'une utilisation incorrecte du produit.
7. Ce produit n'est pas un jouet. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Gardez l'appareil hors de portée des enfants.
8. N'utilisez pas le produit plus de quelques secondes à la fois en mode ininterrompu.

9. Les embouts de l'aspirateur et le réservoir de sécrétions doivent être nettoyés après chaque utilisation.
10. Pour éviter les déséquilibres de pression des tympans dus à la pression du vide, les nourrissons et les jeunes enfants doivent fermer la bouche ou avaler de la salive lorsqu'ils utilisent ce produit.
11. L'embout de l'aspirateur doit être inséré dans la cavité nasale sans force excessive.
12. Utilisez un bloc d'alimentation conforme aux spécifications recommandées : 5,0V DC 1,0A.

Contre-indications

- Saignement de nez
- Lésion aiguë de la tête, du cou ou traumatisme
- Coagulopathie ou troubles hémorragiques

Avant d'utiliser l'appareil, veuillez lire attentivement le mode d'emploi. L'utilisation incorrecte de ce produit peut être dangereuse pour la santé et entraîner les risques/complications suivants :

- Lésions mécaniques
- Saignement de nez
- Hémorragie des muqueuses
- Malaise et douleur

NIVEAU DE CHARGE

Indicateur lumineux	Niveau de charge de la batterie
Vert	31 % à 100 %
Orange	11 % à 30 %
Rouge	4 % à 10 %
Rouge clignotant	1 % à 3 %

Attention ! Ne chargez pas l'appareil en continu pendant 24 heures, car cela pourrait endommager la batterie.
En mode veille, l'appareil s'éteint automatiquement après environ 1 minute.

DESCRIPTION DE L'APPAREIL (FIG. A)

1. Embout aspirateur (pour une décongestion nasale profonde)
2. Embout aspirateur (pour une décongestion nasale peu profonde)
3. Réservoir de sécrétion x2
4. Unité principale
5. Indicateur lumineux du niveau de la force d'extraction
6. Interrupteur marche/arrêt / Changement de mode / Indicateur lumineux du niveau de charge
7. Bouton de démarrage/pause
8. Port USB-C

INSTALLATION

Placez le réservoir de sécrétions sur l'unité principale (fig. 1), puis placez l'embout d'aspiration de votre choix (pour une aspiration profonde ou superficielle) sur le réservoir.

MANUEL D'UTILISATION

1. Pour démarrer l'appareil, maintenez enfoncé l'interrupteur (6, fig. A).
2. Appuyez à nouveau sur cette touche pour régler la force d'extraction sélectionnée. L'indicateur lumineux (7, fig. A) symbolise le niveau de force d'extraction sélectionné (1 à 3).
3. Placez délicatement l'embout de l'aspirateur dans l'orifice nasal de l'enfant (fig. 2).

Attention ! L'enfant doit rester en position assise.

4. Maintenez le bouton de démarrage (5, fig. A) enfoncé pour commencer à utiliser l'appareil.

Attention ! La sécrétion peut ne pas apparaître immédiatement après la mise en marche de l'appareil.

NETTOYAGE ET ENTRETIEN

- Retirez délicatement l'embout de l'aspirateur et dévisser le récipient à sécrétions.
- Lavez l'embout de l'aspirateur et le récipient à l'eau tiède avec un détergent doux.
- Si nécessaire, l'unité principale doit être nettoyée à l'aide d'un chiffon humide. Ne jamais immerger l'unité principale dans l'eau ou dans d'autres liquides.
- Assurez-vous que toutes les pièces de l'appareil sont propres et sèches avant de les remonter.
- Les embouts de l'aspirateur et le récipient à sécrétions peuvent être stérilisés à la vapeur ou à la lumière UV.

Les photos sont fournies à titre d'illustration uniquement, l'aspect réel des produits peut différer de celui présenté sur les photos.

¡Apreciado cliente!
Si tienes algún comentario o pregunta sobre algún producto que hayas comprado, por favor contacta con nosotros: **help@lionelo.com**

Fabricante:
BrandLine Group Sp. z o. o.
A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznań, Polonia

INFORMACIÓN IMPORTANTE

1. Antes de utilizar el producto por primera vez, lea atentamente el manual de instrucciones y consérvelo para futuras consultas.
2. El dispositivo puede ser utilizado por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, así como por personas sin el conocimiento y la experiencia adecuados para el uso del dispositivo, si están supervisados o si se les ha instruido previamente sobre el uso seguro del dispositivo y los riesgos derivados.
3. El producto está diseñado solo para uso doméstico y no para fines médicos o comerciales.
4. Este dispositivo es un producto higiénico diseñado para aspirar secreciones y mucosidades para limpiar la cavidad nasal de los niños (desde el nacimiento hasta los 12 años) en casa.
5. Si el niño se encuentra mal mientras utiliza el dispositivo, deje de usarlo inmediatamente y consulte a un médico.
6. No use el dispositivo para fines no previstos. El fabricante no se hace responsable de los daños derivados de un uso inadecuado del dispositivo.
7. Este producto no es un juguete. No se debe permitir que los niños jueguen con el dispositivo. Mantenga el dispositivo fuera del alcance de los niños.
8. No utilice el producto durante más de unos segundos seguidos en modo ininterrumpido.
9. Las puntas del aspirador y el depósito de secreciones deben limpiarse después de cada uso.
10. Para evitar desequilibrios en la presión del tímpano debidos a la presión de vacío, los lactantes y los niños pequeños deben cerrar la boca o tragar saliva cuando se utilice este dispositivo.
11. La punta del aspirador debe introducirse en la cavidad nasal sin ejercer una fuerza excesiva.
12. Utilice una fuente de alimentación con las especificaciones recomendadas: 5,0V DC 1,0A.

Contraindicaciones

- Hemorragia nasal
- Lesión aguda de cabeza, cuello o traumatismo
- Coagulopatía o trastornos hemorrágicos

Antes de utilizar el dispositivo, lea atentamente el manual de instrucciones. El uso incorrecto de este producto puede ser peligroso para la salud y provocar los siguientes riesgos / complicaciones:

- Lesión mecánica
- Hemorragia nasal o interna
- Hemorragia mucosa
- Malestar y dolor

NIVEL DE CARGA

Luz indicadora	Nivel de carga de la batería
Verde	de 31 % a 100 %
Naranja	de 11 % a 30 %
Rojo	de 4 % a 10 %
Rojo intermitente	de 1 % a 3 %

¡Atención! No cargue el dispositivo de forma continuada durante 24 horas, ya que podría dañar la batería.

En el modo de reposo, el dispositivo se apagará automáticamente al cabo de 1 minuto aproximadamente.

DESCRIPCIÓN DEL DISPOSITIVO (FIG. A)

1. Punta del aspirador (para descongestión nasal profunda)
2. Punta del aspirador (para descongestión nasal superficial)
3. Depósito de secreciones x2

4. Unidad principal
5. Indicador luminoso del nivel de fuerza de aspiración
6. Interruptor de encendido/apagado / Cambio de modo / Indicador luminoso del nivel de carga
7. Botón de inicio / pausa
8. Puerto USB-C

INSTALACIÓN

Coloque el depósito de secreciones en la unidad principal (Fig. 1) y, a continuación, coloque la punta del aspirador seleccionada (para aspiración profunda o superficial) en el depósito.

INSTRUCCIONES DE USO

1. Para arrancar el dispositivo, mantenga pulsado el interruptor (6, Fig. A).
2. Pulse de nuevo para ajustar la fuerza de aspiración seleccionada. El indicador luminoso (7, Fig. A) simboliza el nivel de fuerza de aspiración seleccionado (1 a 3).
3. Coloque con cuidado la punta del aspirador en la abertura nasal del niño (Fig. 2).

¡Atención! El niño debe mantener una posición sentada.

4. Mantenga pulsado el botón de inicio (5, Fig. A) para empezar a utilizar el dispositivo.

¡Atención! Es posible que la secreción no aparezca inmediatamente después de poner en marcha el dispositivo.

LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

- Retire suavemente la punta del aspirador y desenrosque el depósito de secreciones.
- Lave la punta del aspirador y el depósito en agua tibia con un detergente suave.
- En caso necesario, limpie la unidad principal con un paño húmedo. Nunca sumerja la unidad principal en agua u otros líquidos.
- Asegúrese de que todas las piezas del dispositivo estén limpias y secas antes de volver a montarlas.

- Las puntas del aspirador y el depósito de secreciones pueden esterilizarse con vapor o luz ultravioleta.

Las fotos son para fines ilustrativos, la apariencia real de los productos puede diferir de la presentada en las fotos.

Beste Klant!
Als u opmerkingen of vragen heeft over een gekocht product, neem dan contact met ons op: **help@lionelo.com**

Fabrikant:
BrandLine Group Sp. z o. o.
A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznań, Polen

BELANGRIJKE GEGEVENS

1. Lees deze handleiding aandachtig door voor gebruik en bewaar het voor toekomstig gebruik.
2. Het apparaat mag worden gebruikt door personen met lichamelijke, zintuiglijke of verstandelijke beperkingen, personen zonder ervaring, personen die geen kennis over het apparaat hebben indien ze onder toezicht zijn of instructies hebben gekregen over het veilig gebruik van het apparaat en de informatie over de risico's die het gebruik van het apparaat met zich meebrengt, hebben begrepen.
3. Het produkt is gemaakt voor huishoudelijk gebruik en is niet geschikt voor medisch en commercieel gebruik.
4. Het is een hygiënisch product geschikt voor het leegmaken van neusslijm om de verstopte neus van kinderen (van geboorte tot 12 jaar) thuis te reinigen.

5. Vraag advies aan uw arts en stop met het gebruik van het apparaat als het kind zich tijdens het gebruik van het apparaat niet goed voelt.
6. Het wordt niet toegestaan het apparaat niet volgens bestemming te gebruiken. De fabrikant is niet aansprakelijk voor schade als gevolg van verkeerd gebruik.
7. Het product is geen speelgoed. Laat kinderen niet met het apparaat spelen. Bewaar het apparaat buiten bereik van kinderen.
8. Gebruik het product niet langer dan gedurende enkele seconden in één keer.
9. De neusdopjes van de aspirator en het opvangreservoir voor neusslijm moeten na elk gebruik worden schoongemaakt.
10. Om drukproblemen van het trommelvlies veroorzaakt door vacuümdruk te voorkomen, moeten zuigelingen en jonge kinderen hun mond sluiten of speeksel doorslikken wanneer het product wordt gebruikt.
11. De neusdopjes van de aspirator moeten zonder overmatige kracht in de neusholte worden ingebracht.
12. Gebruik een voedingsadapter met de aanbevolen specificaties: 5,0V DC 1,0A.

Contra-indicaties

- Neusbloeding
- Acuut hoofd-, nekpijn of -letsel
- Coagulopathie of bloedingsstoornissen

Lees voor het gebruik de gebruiksaanwijzing door. Onjuist gebruik van dit product kan gezondheidsgevaarlijk zijn en de risico's/complicaties als volgt veroorzaken:

- Mechanisch letsel
- Neusbloeding of inwendige bloeding
- Slijmvliesbloeding
- Ongemak en pijn

OPLAADNIVEAU

Indicatielampje	Oplaadniveau batterij
Groen	31% < 100%
Oranje	11% < 30%
Rood	4% < 10%
Knipperend rood	1% < 3%

Let op! Het apparaat mag niet continu gedurende 24 uur worden opgeladen, het kan de batterij beschadigen.
In de slaapstand schakelt het apparaat automatisch na ca. 1 minuut uit.

OMSCHRIJVING VAN HET APPARAAT (AFB. A)

1. Neusdopje van de neusaspirator (voor diepe neusreiniging)
2. Neusdopje van de neusaspirator (voor ondiepe neusreiniging)
3. Slijmopvangbak x2
4. Hoofdapparaat
5. Lichtindicator voor zuigkrachtniveau
6. Aan /uit knop / Modus veranderen / Batterijstatusindicator
7. Start/pauzeknop
8. USB-C poort

MONTAGE

Plaats de slijmopvangbak op het hoofdapparaat (afb. 1) en plaats vervolgens het gekozen neusdopje van de aspirator (voor diepe of ondiepe neusreiniging) op de bak.

GEBRUIKSAANWIJZING

1. Om het apparaat te starten de aan/uit knop ingedrukt houden (6, afb. A).

2. Druk nog eens om het geselecteerde zuigkrachtniveau in te stellen. De lichtindicator (7, afb. A) toont het geselecteerde zuigkrachtniveau (van 1 tot 3)

3. Plaats voorzichtig de neusdopje van de aspirator in het neus van het kind (afb. 2

Let op! Het kind moet blijven zitten.

4. Houd de startknop (5, afb. A) ingedrukt om het apparaat te starten.

Let op! Het slijm kan niet onmiddellijk na het starten van het apparaat verschijnen.

REINIGING EN ONDERHOUD

- Verwijder voorzichtig het neusdopje van aspirator en maak de slijmopvangbak los.
- Was het neusdopje van de aspirator en de slijmopvangbak met warm water en een mild reinigingsmiddel.
- Indien nodig, reinig het hoofdapparaat met een vochtige doek. Dompel het apparaat nooit onder in water of andere vloeistoffen.
- Zorg ervoor dat alle onderdelen droog zijn voordat het apparaat in elkaar wordt gezet.
- De neusdopjes van de aspirator en de slijmopvangbak kunnen met stoom of UV-stralen worden gesteriliseerd.

De afbeeldingen dienen alleen ter illustratie, het werkelijke uiterlijk van de producten kan van het uiterlijk op de afbeeldingen verschillen.

LT

Gerbiamas Kliente!

Jei turite pastabų ar klausimų apie įsigytą produktą, nedvejodami susisiekite su mumis: **help@lionelo.com**

Gamintojas:

BrandLine Group Sp. z o. o.

A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznanė, Lenkija

SVARBI INFORMACIJA:

1. Prieš naudodami produktą, atidžiai perskaitykite naudojimo instrukciją ir išsaugokite ją ateičiai.
2. Prietaisą gali naudoti žmonės su ribotu fiziniu, jutiminiu ar protiniu pajėgumu, taip pat žmonės, neturintys tinkamų žinių ir patirties naudojant prietaisą, jei jų veikla yra prižiūrima arba buvo anksčiau apmokyti dėl saugaus prietaiso naudojimo ir su tuo susijusios rizikos.
3. Produktas skirtas naudoti tik namuose ir nėra skirtas medicininiams ar komerciniams tikslams.
4. Šis produktas yra higienos produktas, skirtas išskyroms ir gleivėms išsiurbti iš vaikų (nuo gimimo iki 12 metų amžiaus) nosies ertmės.
5. Jei naudojant prietaisą vaikas jaučiasi blogai, nedelsdami nutraukite prietaiso naudojimą ir kreipkitės į gydytoją.
6. Nenaudokite produkto ne pagal paskirtį. Gamintojas neatsako už žalą, atsiradusią dėl netinkamo produkto naudojimo.
7. Šis produktas nėra žaislas. Vaikams negalima leisti žaisti su įrenginiu. Laikykite prietaisą vaikams nepasiekiamoje vietoje.
8. Naudokite prodktą ne ilgiau kaip kelias sekundes nepertraukiamai.
9. Aspiratoriaus antgalius ir išskyrų talpą reikia valyti po kiekvieno naudojimo.
10. Siekiant išvengti ausies būgnelio spaudimo pusiausvyros sutrikimų dėl vakuumo, naudojant prietaisą kūdikiai ir maži vaikai turėtų uždaryti burną arba nuryti seiles.
11. Aspiratoriaus antgalį į nosies ertmę reikia įkišti be pernelyg didelės jėgos.
12. Naudokite rekomenduojamų parametrų maitinimo adapterį: 5,0V DC 1,0A.

Konfrontacijos

- Kraujavimas iš nosies
- Ūmus galvos, kaklo sužalojimas
- Koagulopatija arba kraujavimo sutrikimai

Prieš naudodami prietaisą atidžiai perskaitykite naudojimo instrukciją. Netinkamas šio produkto naudojimas gali būti pavojingas sveikatai ir sukelti šiuos pavojus / komplikacijas:

- Mechaninis sužalojimas
- Kraujavimas iš nosies arba vidinis kraujavimas
- Kraujavimas iš gleivinės
- Diskomfortas ir skausmas

ĮKROVIMO LYGIS

Šviesos indikatorius	Baterijų įkrovos lygis
Žalias	31 % – 100 %
Oranžinis	11 % – 30 %
Raudonas	4 % – 10 %
Raudonas mirksintis	1 % – 3 %

Dėmesio! Neįkraukite prietaiso nepertraukiamai 24 valandas, nes tai gali sugadinti baterijas.

Miego režimu prietaisas automatiškai išsijungs maždaug po 1 minutės.

PRIETAISO APRAŠYMAS (PAV. A.)

1. Aspiratoriaus antgalis (giliam nosies praplovimui)
2. Aspiratoriaus antgalis (sekliam nosies praplovimui)
3. Išskyrų talpa x2
4. Pagrindinis blokas

5. Siurbimo jėgos lygio šviesos indikatorius
6. Įjungimas/išjungimas / Režimo keitimas / Įkrovos lygio šviesos indikatorius
7. Paleidimo/pauzės mygtukas
8. USB-C prievadas

SURINKIMAS

Uždėkite išskyrų talpą ant pagrindinio bloko (pav. 1), tada ant talpos uždėkite pasirinktą aspiratoriaus antgalį (giliam arba sekliam praplovimui).

NAUDOJIMO INSTRUKCIJA

1. Norėdami įjungti prietaisą, laikykite nuspaudę jungiklį (6, pav. A).
2. Paspauskite dar kartą, kad nustatytumėte pasirinktą siurbimo jėgą. Šviesos indikatorius (7, pav. A) reiškia pasirinktą siurbimo jėgos lygį (1-3).
3. Atsargiai įkiškite aspiratoriaus antgalį į vaiko nosies angą (pav. 2).

Dėmesio! Vaikas turi išlaikyti sėdimą padėtį.

4. Norėdami pradėti naudoti prietaisą, laikykite nuspaudę paleidimo mygtuką (start) (5, pav. A).

Dėmesio! Iškrova gali pasirodyti ne iš karto po prietaiso paleidimo.

VALYMAS IR PRIEŽIŪRA

- Atsargiai nuimkite aspiratoriaus antgalį ir atsukite išskyrų talpą.
- Aspiratoriaus antgalį ir talpą nuplaukite šiltu vandeniu su švelniu plovikliu.
- Jei reikia, pagrindinį bloką nuvalykite drėgnu skudurėliu. Pagrindinio bloko negalima merkti į vandenį ar kitus skysčius.
- Prieš surinkdami prietaisą įsitikinkite, kad visos jo dalys yra švarios ir sausos.
- Aspiratoriaus antgalius ir išskyrų talpą galima sterilizuoti vandens garais arba UV spinduliais.

Nuotraukos yra tik iliustracinės, tikroji produktų išvaizda gali skirtis nuo pateiktos nuotraukose.

Vážení zákazníci!
Máte-li jakékoli připomínky nebo dotazy týkající se zakoupeného výrobku, kontaktujte nás: **help@lionelo.com**

Výrobce:
BrandLine Group Sp. z o. o.
A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznań, Polsko

DŮLEŽITÉ INFORMACE

1. Před prvním použitím výrobku si prosím pečlivě přečtěte návod k obsluze a uschovejte jej pro budoucí použití.
2. Spotřebič mohou používat osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi, jakož i osoby, které nemají odpovídající znalosti a zkušenosti s používáním spotřebiče, pokud je jejich provoz pod dozorem nebo byly předem poučeny o bezpečném používání spotřebiče a souvisejících rizicích.
3. Výrobek je určen pouze pro použití v domácnosti a není určen pro lékařské nebo komerční použití.
4. Toto zařízení je hygienický výrobek určený k odsávání sekretů a hlenu za účelem čištění nosní dutiny dětí (od narození do 12 let) v domácích podmínkách.
5. Pokud se vaše dítě při používání zařízení necítí dobře, okamžitě přestaňte zařízení používat a poraďte se s lékařem.
6. Nepoužívejte výrobek k jinému účelu, než ke kterému je určen. Výrobce nenese odpovědnost za škody způsobené nesprávným používáním výrobku.
7. Tento výrobek není hračka. Dětem nesmí být dovoleno hrát si se spotřebičem. Uchovávejte spotřebič mimo dosah dětí.
8. Nepoužívejte výrobek déle než několik sekund v nepřerušovaném režimu.
9. Špičky odsávačky a zásobník sekretu musí být po každém použití vyčištěny.

10. Aby se předešlo nerovnováze tlaku ušního bubínku způsobené podtlakem, kojenci a malé děti by měli při používání tohoto produktu zavřít ústa nebo spolknout sliny.
11. Špičku odsávačky je třeba vložit do nosní dutiny bez nadměrné síly.
12. Použijte napájecí zdroj s následujícími doporučenými parametry: 5.0V DC 1.0A.

Kontraindikace

- Krvácení z nosu
- Akutní poranění hlavy, krku nebo trauma
- Koagulopatie nebo krvácivé poruchy

Před použitím zařízení si prosím pečlivě přečtěte návod k použití. Nesprávné použití tohoto produktu může být nebezpečné pro zdraví a způsobit následující rizika/komplikace:

- Mechanické zranění
- Krvácení z nosu nebo vnitřní krvácení
- Krvácení sliznic
- Nepohodlí a bolest

ÚROVEŇ NABITÍ

Světelná kontrolka	Stav baterie
Zelená	31 % - 100 %
Oranžová	11 % - 30 %
Červená	4 % - 10 %
Červená blikající	1 % - 3 %

Pozor! Nenabíjejte zařízení nepřetržitě po dobu 24 hodin, mohlo by dojít k poškození baterie.

V režimu spánku se jednotka automaticky vypne přibližně po 1 minutě.

POPIS ZAŘÍZENÍ (OBR. A)

1. Špička odsávačky (pro hluboké uvolnění nosu)
2. Špička odsávačky (pro mělké uvolnění nosu)
3. Zásobník na sekret x2
4. Hlavní jednotka
5. Světelná kontrolka síly odtahu
6. Vypínač / Změna režimu / Kontrolka úrovně nabití
7. Tlačítko Start/Pauza
8. Port USB-C

MONTÁŽ

Umístěte zásobník sekretu na hlavní jednotku (obr. 1) a poté umístěte špičku odsávačky dle vašeho výběru (pro hluboké nebo mělké uvolnění).

NÁVOD NA OBSLUHU

1. Chcete-li spotřebič zapnout, podržte tlačítko napájení (6, obr. A).
2. Dalším stisknutím nastavíte zvolenou sílu odtahu. Světelná kontrolka (7, obr. A) symbolizuje zvolenou úroveň síly odtahu (1 až 3).
3. Opatrně vložte špičku odsávačky do nosního otvoru dítěte (obr. 2).

Pozor! Dítě by mělo být v poloze vsedě.

4. Chcete-li zařízení začít používat, podržte tlačítko start (5, obr. A).

Pozor! Sekret se nemusí objevit ihned po spuštění zařízení.

ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA

- Jemně stáhněte špičku odsávačky a odšroubujte nádobu na sekret.
- Umyjte špičku a nádobu odsávačky v teplé vodě s jemným čisticím prostředkem.
- V případě potřeby vyčistěte hlavní jednotku vlhkým hadříkem. Nikdy neponořujte hlavní jednotku do vody nebo jiných kapalin.

- Před opětovnou montáží se ujistěte, že jsou všechny součásti spotřebiče čisté a suché.
- Špičky odsávačky a nádobu na sekret lze sterilizovat párou nebo UV zářením.

Fotografie jsou pouze orientační, skutečný vzhled výrobků se může lišit od vzhledu prezentovaného na fotografiích.

Kedves Ügyfelünk!
Ha bármilyen észrevétele vagy kérdése van a vásárolt termékről, lépjen kapcsolatba velünk: **help@lionelo.com**

Gyártó:
BrandLine Group Sp. z o. o.
A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznań, Lengyelország

FONTOS INFORMÁCIÓK

1. A termék használatba vétele előtt olvassa el figyelmesen a használati útmutatót és azt őrizze meg későbbi használatra.
2. Ezt a készüléket mozgáskorlátozott, érzékszervi vagy szellemi fogyatékosságban szenvedő, valamint a készülék használatára vonatkozó kellő ismeretekkel és tapasztalatokkal nem rendelkező személyek csak felügyelet mellett, vagy akkor használhatják, ha megfelelő eligazítást kaptak a készülék biztonságos használatára vonatkozóan és megértették a készülék használatával járó kockázatokat.
3. A termék kizárólag otthoni használatra készült, orvosi vagy kereskedelmi célokra nem használható.

4. Ez a termék egy higiéniai termék, amely az orrváladékok otthoni kiszívására szolgál a gyermekek orrüregéből (születéstől 12 éves korig).
5. Ha a készülék használata közben gyermeke rosszul érzi magát, azonnal hagyja abba a készülék használatát és forduljon orvoshoz.
6. A terméket a rendeltetésnek megfelelően használja. A gyártó nem vállal felelősséget a termék nem rendeltetésszerű használatából eredő károkért.
7. Ez a termék nem játék. Gyermekek nem játszhatnak a készülékkel. Gyermekek elől elzárva tárolja.
8. A terméket egyszerre legfeljebb néhány másodpercig, megszakítás nélküli üzemmódban használja.
9. Minden használat után tisztítsa meg a szívófejet és a váladékgyűjtő tartályt.
10. A vákuumnyomás okozta dobhártya nyomáskülönbség elkerülése érdekében a csecsemőknek és a kisgyermekeknek be kell csukniuk a szájukat vagy nyelniük kell a termék használatakor.
11. A szívófejet óvatosan, erőltetés nélkül kell az orrbemenetbe dugni.
12. A készülékkel használatos tápegység ajánlott paraméterei: 5,0V DC 1,0A.

Ellenjavallatok

- Orrvérzés
- Akut fej-, nyaksérülés vagy egyéb trauma
- Véralvadási zavar vagy vérzési rendellenesség

A termék használatba vétele előtt olvassa el figyelmesen a használati útmutatót. A termék helytelen használata veszélyes lehet az egészségre és a következő kockázatokat/szövődményeket okozhatja:

- Mechanikai sérülés
- Orrvérzés vagy belső vérzés
- Nyálkahártya-vérzés
- Kellemetlen érzés és fájdalom

TÖLTÉSI SZINT

Fényjelzés	Az elem töltési szintje
Zöld	31 % – 100 %
Narancssárga	11 % – 30 %
Piros	4 % – 10 %
Villogó piros	1 % – 3 %

Figyelem! Ne töltse a készüléket folyamatosan 24 órán keresztül, mert ez az akkumulátor károsodását okozhatja.
Alvó üzemmódban a készülék körülbelül 1 perc után automatikusan kikapcsol.

A TERMÉK BEMUTATÁSA (A. ÁBRA)

1. Szívófej (mély orrszívásra)
2. Szívófej (felszíni orrszívásra)
3. Váladékgyűjtő tartály x2
4. Főegység
5. Szívóerő szintjelző
6. Kapcsológomb / üzemmód kapcsoló / töltöttségi szintjelző
7. Start/pause gomb
8. USB-C aljzat

ÖSSZESZERELÉS

Helyezze fel a váladékgyűjtő tartályt a főegységre (1. ábra), majd rögzítse a tartályra a kívánt szívófejet (mély vagy felszíni szíváshoz).

HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ

1. A készülék bekapcsolásához tartsa lenyomva a kapcsológombot (6, A ábra).

2. Nyomja meg újra a kívánt szívóerő beállításához. A fényjelzés (7, A ábra) jelzi a kiválasztott szívóerőt (1-től 3-ig).

3. Óvatosan helyezze be a szívófejet a gyermek orrnyílásába (2. ábra).

Figyelem! A gyermeknek ülve kell maradnia.

4. Az orrszívás elindításához tartsa lenyomva a start gombot (5, A ábra).

Figyelem! Előfordulhat, hogy a készülék elindítása után nem jelenik meg azonnal a váladék.

TISZTÍTÁS ÉS KARBANTARTÁS

- Óvatosan húzza le a szívófejet és csavarja le a váladékgyűjtő tartályt.
- Mossa meg a szívófejet és a tartályt meleg vízben és enyhe tisztítószerrel.
- Szükség esetén nedves ruhával törölje meg a főegységet. Sohase merítse a főegységet vízbe vagy más folyadékba.
- A készülék újbóli összeszerelése előtt győződjön meg róla, hogy annak minden eleme tiszta és száraz.
- A szívófejek és a váladékgyűjtő tartály gőzzel vagy UV-fénnyel sterilizálhatók.

A képek csak tájékoztató jellegűek, a termékek tényleges kinézete eltérhet a képeken látottaktól.

RO

Stimate Client!

Dacă aveți observații sau întrebări cu privire la produsul achiziționat, vă rugăm să ne contactați: **help@lionelo.com**

Producător

BrandLine Group Sp. z o. o.

A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznań, Polonia

INFORMAȚII IMPORTANTE

1. Înainte de a utiliza produsul pentru prima dată, vă rugăm să citiți cu atenție instrucțiunile de utilizare și să le păstrați pentru referințe ulterioare.
2. Aparatul poate fi utilizat de persoane cu capacități fizice, senzoriale sau mentale reduse sau de persoane fără cunoștințe și experiență relevante în utilizarea aparatului, doar dacă acestea sunt supravegheate sau au fost instruite în prealabil cu privire la utilizarea în siguranță a aparatului și la riscurile implicate.
3. Produsul este destinat exclusiv uzului casnic și nu este destinat unor scopuri medicale sau comerciale.
4. Acest produs este un produs igienic conceput pentru a aspira secrețiile și mucusul pentru a curăța cavitatea nazală a copiilor (de la naștere până la vârsta de 12 ani) la domiciliu.
5. În cazul în care copilul nu se simte bine în timpul utilizării dispozitivului, opriți imediat utilizarea acestuia și adresați-vă medicului.
6. Nu utilizați produse în mod necorespunzător. Producătorul nu este răspunzător pentru daunele care rezultă din utilizarea necorespunzătoare a produsului.
7. Acest produs nu este o jucărie. Nu permiteți copiilor să se joace cu dispozitivul. Țineți aparatul departe de îndemâna copiilor.
8. Nu utilizați produsul mai mult de câteva secunde la un moment dat în mod neîntrerupt.
9. Vârfurile aspiratorului și rezervorul de evacuare trebuie curățate după fiecare utilizare.
10. Pentru a evita dezechilibrul presiunii timpanului cauzat de presiunea vidului, sugarii și copiii mici trebuie să închidă gura sau să înghită saliva atunci când utilizează acest produs.
11. Vârful aspiratorului trebuie să fie introdus în cavitatea nazală fără forță excesivă.

12. Utilizați o sursă de alimentare cu specificațiile recomandate: 5.0V DC 1.0A.

Contraindicații

- Hemoragie nazală
- Leziuni acute la nivelul capului, gâtului sau traumatisme
- Coagulopatie sau tulburări hemoragice

Vă rugăm să citiți manual de instrucțiuni înainte de a utiliza dispozitivul. Utilizarea incorectă a acestui produs poate fi periculoasă pentru sănătate și poate cauza următoarele riscuri/complicații:

- Rănire mecanică
- Sângerare nazală sau internă
- Hemoragie mucoasă
- Disconfort și durere

NIVELUL DE ÎNCĂRCARE

Indicator luminos	Nivelul de încărcare a bateriei
Verde	31 % - 100 %
Portocaliu	11 % - 30 %
Roșie	4 % - 10 %
Roșu intermitent	1 % - 3 %

Atenție! Nu încărcați dispozitivul în mod continuu timp de 24 de ore, deoarece acest lucru poate deteriora bateria.
În modul de veghe, dispozitivul se va opri automat după aproximativ 1 minut.

DESCRIERE DISPOZITIVULUI (FIG. A)

1. Vârf aspirator (pentru decongestionarea nazală profundă)

2. Vârf de aspirator (pentru decongestionare nazală superficială)
3. Rezervor de secreție x2
4. Unitatea principală
5. Indicator luminos al nivelului forței de extracție
6. Comutator pornit/oprit / Schimbare de mod / Indicator luminos al nivelului de încărcare
7. Butonul de pornire/paus
8. Port USB-C

ANSAMBLARE

Așezați rezervorul de secreții pe unitatea principală (fig. 1) și apoi așezați vârful aspiratorului ales de dumneavoastră (pentru aspirare profundă sau superficială) pe rezervor.

MANUAL DE UTILIZARE

1. Pentru a porni aparatul, țineți apăsat comutatorul (6, fig. A).
2. Apăsați din nou pentru a seta forța de extracție selectată. Indicatorul luminos (7, fig. A) simbolizează nivelul de forță de extracție selectat (de la 1 la 3).
3. Așezați cu grijă vârful aspiratorului în orificiul nazal al copilului (fig. 2).

Atenție! Copilul trebuie să rămână în poziție șezândă.

4. Țineți apăsat butonul de pornire (5, fig. A) pentru a începe să utilizați aparatul.

Atenție! Este posibil ca secreția să nu apară imediat după pornirea dispozitivului.

CURĂȚARE ȘI ÎNTREȚINERE

- Scoateți ușor vârful aspiratorului și deșurubați recipientul de evacuare.
- Spălați vârful aspiratorului și recipientul în apă caldă cu un detergent ușor.
- Dacă este necesar, unitatea principală trebuie curățată cu o cârpă umedă. Nu scufundați niciodată unitatea principală în apă sau în alte lichide.
- Asigurați-vă că toate componentele aparatului sunt curate și uscate înainte de reasamblare.

- Vârfurile aspiratorului și recipientul pentru secreții pot fi sterilizate cu abur sau cu lumină UV.

Fotografiile sunt doar în scop ilustrativ, aspectul real al produselor poate fi diferit de cel prezentat în imagini.

SE

Kära Kund!
Kontakta oss på: **help@lionelo.com** om du har några kommentarer eller frågor om den inköpta produkten.

Tillverkare:
BrandLine Group Sp. z o. o.
A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznań, Polen

VIKTIG INFORMATION

1. Innan du använder produkten för första gången, läs bruksanvisningen noggrant och spara den för framtida referens.
2. Produkten kan användas av personer med nedsatt fysisk, sensorisk eller mental förmåga samt personer som inte har lämplig kunskap och erfarenhet av att använda den, förutsatt att de övervakas eller har blivit instruerade om säker användning av produkten och de risker som är förknippade med den.
3. Produkten är endast avsedd för hemmabruk och är inte avsedd att användas för medicinska eller kommersiella ändamål.
4. Denna produkt är en hygienprodukt avsedd för att avlägsna sekret och slem för att rengöra näshålan hos barn (från födseln till 12 års ålder) hemma.

5. Om ditt barn mår dåligt när du använder enheten ska du omedelbart sluta använda enheten och kontakta en läkare.
6. Använd inte enheten i strid med dess avsedda användning. Tillverkaren ansvarar inte för skador som uppstår på grund av felaktig användning av produkten.
7. Den här produkten är ingen leksak. Barn ska inte tillåtas leka med enheten. Förvara produkten utom räckhåll för barn.
8. Använd produkten inte längre än några sekunder åt gången i oavbrutet läge.
9. Nässugs munstycke och sekretbehållare ska rengöras efter varje användning.
10. För att undvika obalans i trumhinnan orsakad av vakuumtryck, bör spädbarn och små barn stänga sina munnar eller svälja saliv när de använder denna produkt.
11. Munstycket ska föras in i näsborre utan att använda överdriven kraft.
12. Använd en strömkälla med de rekommenderade parametrarna: 5,0 V DC 1,0 A.

Kontraindikationer

- Näsblödning
- Akut huvud-, nacke- eller traumaskada
- Blödarsjuka eller blödningsrubbningar

Läs bruksanvisningen noggrant innan du börjar använda produkten. Felaktig användning av denna produkt kan vara farlig för hälsan och kan orsaka följande risker/komplikationer:

- Mekanisk skada
- Näs- eller inre blödning
- Slemblödning
- Obehag och smärta

BATTERINIVÅ

Ljusindikator	Batterinivå
Grön	31 % – 100 %

Ljusindikator	Batterinivå
Orange	11 % – 30 %
Röd	4 % – 10 %
Blinkande röd	1 % – 3 %

Observera! Ladda inte enheten kontinuerligt under 24 timmar eftersom det kan skada batteriet.
I viloläge stängs enheten av automatiskt efter cirka 1 minut.

PRODUKTBESKRIVNING (FIG. A)

1. Munstycke (för djup avsvällning av näsan)
2. Munstycke (för ytlig avsvällning av näsan)
3. Sekretbehållare x2
4. Huvudenhet
5. Ljusindikator för dragkraftsnivå
6. På/Av-knapp / Byte av läge / Ljusindikator för batterinivå
7. Knapp för start/ paus
8. USB-C-port

MONTERING

Placera sekretbehållaren på huvudenhet (fig. 1) och placera sedan det valda munstycket (för djup eller ytlig avsvällning) på behållaren.

BRUKSANVISNING

1. För att starta enheten, tryck på på-/av-knappen (6, fig. A).
2. Tryck igen för att ställa in din valda dragskraft. Ljusindikatorn (7, fig. A) indikerar den valda dragskraften (från 1 till 3).
3. För in munstycket försiktigt i barnets näsborre (fig. 2).

Observera! Barnet bör vara sittande.

4. Håll ner på-knappen (5, fig. A) för att börja använda enheten.

Observera! Sekret kanske inte visas omedelbart efter att enheten har startats.

RENGÖRING OCH UNDERHÅLL

- Ta försiktigt bort munstycket från nässugen och skruva av sekretbehållaren.
- Tvätta munstycket och behållaren i varmt vatten med milt rengöringsmedel.
- Rengör vid behov huvudenheten med en fuktig trasa. Doppa aldrig huvudenheten i vatten eller andra vätskor.
- Innan du sätter ihop dem igen, se till att alla komponenter i enheten är rena och torra.
- Munstycken och sekretbehållaren kan steriliseras med ånga eller UV-strålar.

Foton är endast för referens, det verkliga produktutseendet kan skilja sig från det som presenteras på foton.

Kjære kunde!

Hvis du har kommentarer eller spørsmål angående det kjøpte produktet, vennligst kontakt oss: **help@lionelo.com**

Produsent:

BrandLine Group Sp. z o. o.

A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznań, Polen

VIKTIG INFORMASJON

1. Før du bruker produktet for første gang, vennligst les bruksanvisningen nøye og oppbevar den for fremtidig referanse.
2. Enheten kan brukes av barn og personer med reduserte fysiske, sensoriske eller mentale evner, samt personer som ikke har den nødvendige kunnskapen og erfaringen i bruk av enheten, forutsatt at deres drift er under tilsyn eller de har blitt instruert på forhånd om sikker bruk av enheten og risikoene som er involvert.
3. Produktet er kun beregnet for hjemmebruk og er ikke ment for medisinske eller kommersielle formål.
4. Dette produktet er et hygieneprodukt beregnet for oppsuging av sekret og slim for å rense nesehulen til barn (fra fødsel til 12 år) hjemme.
5. Hvis barnet ditt føler seg uvel mens du bruker enheten, må du slutte å bruke enheten umiddelbart og kontakte lege.
6. Ikke bruk enheten i strid med den tiltenkte bruken. Produsenten er ikke ansvarlig for skader som følge av feil bruk av produktet.
7. Dette produktet er ikke et leketøy. Barn bør ikke få leke med enheten. Oppbevar enheten utilgjengelig for barn.
8. Bruk produktet i ikke mer enn noen få sekunder om gangen i uavbrutt modus.
9. Aspiratorspissene og sekretbeholderen bør rengjøres etter hver bruk.
10. For å unngå trykkubalanse i trommehinnen forårsaket av vakuumtrykk, bør spedbarn og små barn lukke munnen eller svelge spytt når de bruker dette produktet.
11. Spissen av aspiratoren skal settes inn i nesehulen uten å bruke overdreven kraft.
12. Vennligst bruk en strømforsyning med anbefalte parametere: 5,0V DC 1,0A.

Kontraindikasjoner

- Epistaxis
- Akutt hode-, nakke- eller traumeskade
- Koagulopati eller blødningsforstyrrelser

Les bruksanvisningen nøye før du bruker enheten. Feil bruk av dette produktet kan være helsefarlig og kan forårsake følgende risikoer/komplikasjoner:

- Mekanisk skade
- Neseblod eller indre blødninger
- Slimhinneblødning
- Ubehag og smerte

LADENIVÅ

Lysindikator	LADENIVÅ
Grønn	31 % – 100 %
Oransje	11 % – 30 %
Rød	4 % – 10 %
Blinkende rød	1 % – 3 %

Merk følgende! Merk følgende! Ikke lad enheten kontinuerlig i 24 timer, da dette kan skade batteriet.
I hvilemodus vil enheten slå seg av automatisk etter ca. 1 minutt.

ENHETSBESKRIVELSE (FIG. A)

1. Aspiratorspiss (for dyp neseavblokkering)
2. Aspiratorspiss (for lav neseavblokkering)
3. Sekretbeholder x2
4. Hovedenhet
5. Trekkkraftnivåindikatorlampe
6. På/av-bryter / Modusendring / Indikatorlampe for ladenivå
7. Start/pause-knapp
8. USB C-port

INSTALLASJON

Plasser sekretreservoaret på hovedenheten (fig. 1), og plasser deretter den valgte aspiratorspissen (for dyp eller grunn oppheving) på reservoaret.

BRUKERMANUAL

1. For å starte enheten, hold bryteren (6, fig. A).

2. Trykk igjen for å angi den valgte uttrykksstyrken. Lysindikatoren (7, fig. A) symboliserer det valgte nivået av tilbaketrekkingskraft (fra 1 til 3).

3. Plasser spissen av aspiratoren forsiktig inn i barnets nesebor (fig. 2).

Merk følgende! Barnet bør opprettholde en sittestilling.

4. Hold nede startknappen (5, fig. A) for å begynne å bruke enheten.

Merk følgende! Utladning vises kanskje ikke umiddelbart etter oppstart av enheten.

RENGJØRING OG VEDLIKEHOLD

- Fjern forsiktig spissen av aspiratoren og skru av sekretbeholderen.
- Vask aspiratorspissen og beholderen i varmt vann med et mildt rengjøringsmiddel.
- Rengjør om nødvendig hovedenheten med en fuktig klut. Senk aldri hovedenheten i vann eller andre væsker.
- Før du setter sammen igjen, sørg for at alle enhetens komponenter er rene og tørre.
- Aspiratorspissene og sekretbeholderen kan steriliseres med damp eller UV-stråler.

Bildene er kun for illustrasjonsformål, det faktiske utseendet til produktene kan avvike fra det som vises på bildene.

Kære Kunde!
Hvis du har nogle spørgsmål eller bemærkninger til det købte produkt, er du altid velkommen til at kontakte os: **help@lionelo.com**

Producent:
BrandLine Group Sp. z o. o.
A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznań, Polen

VIGTIGE OPLYSNINGER

1. Læs denne brugervejledning omhyggeligt, før du tager produktet i brug første gang og gem brugervejledningen til senere brug.
2. Enheden kan bruges af personer med nedsatte fysiske, sensoriske eller mentale evner, og også af personer uden relevant viden og erfaring i brugen af enheden, hvis de er under opsyn eller tidligere er blevet instrueret i sikker brug af enheden og de risici, der er forbundet med den.
3. Produktet er kun beregnet til hjemmebrug. Det er ikke beregnet til medicinsk eller kommerciel brug.
4. Produktet er et hygiejnisk produkt, der er beregnet til at suge sekreter og slim ud for at rense barnets næsebor (fra fødsel til 12 år) i hjemmet.
5. Hvis dit barn føler sig utilpas, mens det bruger enheden, hold straks op med at bruge den og kontakt din læge.
6. Brug ikke produktet i modstrid med dets tilsigtede brug. Producenten er ikke ansvarlig for skader, der opstår som følge af forkert brug af produktet.
7. Dette produkt er ikke et legetøj. Lad ikke børn lege med enheden. Enheden skal opbevares utilgængeligt for børn.
8. Brug ikke produktet i mere end et par sekunder ad gangen i kontinuerlig tilstand.
9. Rengør sugespidserne og opsamlingskoppen efter hver brug.

10. For at undgå trykforstyrrelser i trommehinden på grund af vakuumtryk bør spædbørn og småbørn lukke munden eller sluge spyt, når de bruger enheden.
11. Før sugespidsen ind i næseboret uden overdreven kraft.
12. Brug en strømforsyning med de anbefalede specifikationer: 5.0V DC 1.0A.

Kontraindikationer

- Blødning fra næsen
- Akut hoved- eller halsskade eller -traume
- Koagulopati eller blødningsforstyrrelser

Læs brugsvejledningen omhyggeligt, før du bruger enheden. Forkert brug af enheden kan være farligt for dit helbred og kan medføre følgende risici/komplikationer:

- Mekanisk skade
- Næseblødning eller indre blødning
- Blødning fra slimhinderne
- Ubehag og smerter

OPLADNINGSNIVEAU

Lysindikator	Batteriets opladningsniveau
Grøn	31 % – 100 %
Orange	11 % – 30 %
Rød	4 % – 10 %
Blinkende rød	1 % – 3 %

Bemærk! Oplad ikke enheden uafbrudt i 24 timer, da det kan beskadige batterierne. I dvaletilstand slukker enheden automatisk efter ca. 1 minut.

PRODUKTBESKRIVELSE (FIG. A)

1. Sugespids (til dyb rensning af tilstoppet næse)
2. Sugespids (til overfladisk rensning af tilstoppet næse)
3. Opsamlingskop x2
4. Hovedenhed
5. Lysindikator for sugestyrke
6. Tænd/sluk-kontakt / Tilstandsændring / Lysindikator for opladningsniveau
7. Start/pause-knap
8. USB-C port

MONTERING

Placer opsamlingskoppen på hovedenheden (fig. 1) og derefter den valgte sugespids (til dybt eller overfladisk rensning) på opsamlingskoppen.

BRUGSVEJLEDNING

1. Hold kontakten (6, fig. A) nede for at starte enheden.
2. Tryk igen for at indstille den valgte sugestyrke. Lysindikatoren (7, fig. A) symboliserer det valgte niveau af sugestyrke (fra 1 til 3).
3. Placer forsigtigt sugespidsen i barnets næsebor (fig. 2).

Bemærk! Barnet skal forblive i siddende stilling.

4. Hold startknappen (5, fig. A) nede for at begynde at bruge enheden.

Bemærk! Det kan være, at sekret ikke kommer umiddelbart efter enhedens start.

RENGØRING OG VEDLIGEHOLDELSE

- Træk forsigtigt sugespidsen af og skru opsamlingskoppen af.
- Vask sugespidsen og opsamlingskoppen i varmt vand med et mildt rengøringsmiddel.
- Rengør om nødvendigt hovedenheden med en fugtig klud. Nedsænk aldrig hovedenheden i vand eller andre væsker.
- Sørg for, at alle dele af enheden er rene og tørre, før de samles igen.

- Sugespidserne og opsamlingskoppen kan steriliseres med damp eller UV-lys.

Billederne er kun til illustrationsformål, og produkternes faktiske udseende kan afvige fra de viste billeder.

FI

Hyvä Asiakkaamme!
Mikäli sinulla on kysyttävää tai huomautettavaa tähän tuotteeseen liittyen, ota meihin yhteyttä tähän osoitteeseen: **help@lionelo.com**

Valmistaja:
BrandLine Group Sp. z o. o.
A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznań, Puola

TÄRKEITÄ TIETOJA

1. Lue käyttöohjeet huolellisesti ennen tuotteen ensimmäistä käyttökertaa ja säilytä ne myöhempää käyttöä varten.
2. Laitetta voivat käyttää henkilöt, joilla on heikentynyt fyysinen, sensorinen tai henkinen toimintakyky, sekä henkilöt, joilla ei ole asianmukaista tietoa ja kokemusta laitteen käytöstä, jos heitä valvotaan tai heitä on etukäteen opastettu laitteen turvallisesta käytöstä ja siihen liittyvistä riskeistä.
3. Tuote on tarkoitettu ainoastaan kotikäyttöön, eikä sitä ole tarkoitettu lääketieteellisiin tai kaupallisiin tarkoituksiin.
4. Tämä tuote on hygieeninen tuote, joka on suunniteltu eritteiden ja liman imemiseen (0–12-vuotiaiden) lasten nenäontelon puhdistamiseksi kotona.
5. Jos lapsesi voi huonosti laitteen käytön aikana, lopeta sen käyttö välittömästi ja ota yhteys lääkäriin.

6. Älä käytä laitetta väärin. Valmistaja ei ole vastuussa vahingoista, jotka johtuvat tuotteen epäasianmukaisesta käytöstä.
7. Tämä tuote ei ole lelu. Lasten ei pidä antaa leikkiä laitteella. Pidä laite poissa lasten ulottuvilta.
8. Käytä tuotetta enintään muutaman sekunnin ajan kerrallaan keskeytymättömässä tilassa.
9. Imulaitteen kärjet ja eritesäiliö on puhdistettava jokaisen käyttökerran jälkeen.
10. Tyhjiöpaineesta johtuva tärykalvopaineen epätasapainon välttämiseksi imeväisten ja pienten lasten on suljettava suunsa tai nieltävä sylkeä tätä tuotetta käytettäessä.
11. Imulaitteen kärki on työnnettävä nenäonteloon ilman liiallista voimaa.
12. Käytä virtalähdettä, joka vastaa suositeltuja vaatimuksia: 5.0V DC 1.0A.

KÄYTÖN ESTEET

- Nenän verenvuoto
- Akuutti pään, kaulan tai trauman vamma
- Koagulopatia tai verenvuotohäiriöt

Lue käyttöohjeet huolellisesti ennen laitteen käyttöä. Tämän tuotteen virheellinen käyttö voi olla terveydelle vaarallista ja aiheuttaa seuraavia riskejä/seurauksia:

- Mekaaninen vamma
- Nenän tai sisäinen verenvuoto
- Limakalvon verenvuoto
- Epämukavuus ja kipu

LATAUSTASO

Valo-osoitin	Akun varaustaso
Vihreä	31 % – 100 %
Oranssi	11 % – 30 %

Valo-osoitin	Akun varaustaso
Punainen	4 % – 10 %
Vilkkuva punainen	1 % – 3 %

Varoitus! Älä lataa laitetta yhtäjaksoisesti 24 tunnin ajan, sillä se voi vahingoittaa akkua.
Lepotilassa laite sammuu automaattisesti noin 1 minuutin kuluttua.

LAITTEEN KUVAUS (KUVA. A)

1. Imukärki (syvään nenän dekongestioon)
2. Aspiraattorin kärki (matalaan nenän dekongestioon)
3. Eritetankki x2
4. Pääyksikkö
5. Louhintavoiman tason valoilmaisin
6. Päälle/pois päältä -kytkin / Tilan vaihto / Lataustason merkkivalo
7. Käynnistys/taukopainike
8. USB-C-portti

ASENNUS

Aseta eritesäiliö pääyksikköön (kuva 1) ja aseta sitten valitsemasi imukärki (syvää tai matalaa imua varten) säiliöön.

KÄYTTÖOHJEET

1. Käynnistä laite pitämällä kytkintä (6, kuva A) painettuna.
2. Paina uudelleen asettaaksesi valitun poistovoiman. Merkkivalo (7, kuva A) osoittaa valitun ulosvetovoiman tason (1–3).
3. Aseta imulaitteen kärki varovasti lapsen nenäaukkoon (kuva 2).

Varoitus! Lapsen on pysyttävä istuma-asennossa.

4. Pidä käynnistyspainiketta (5, kuva A) alhaalla laitteen käytön aloittamiseksi.

Varoitus! Erite ei välttämättä näy heti laitteen käynnistämisen jälkeen.

PUHDISTUS JA HOITO

- Vedä imulaitteen kärki varovasti irti ja ruuvaa eritesäiliö irti.
- Pese imurin kärki ja säiliö lämpimällä vedellä ja miedolla pesuaineella.
- Pääyksikkö on tarvittaessa puhdistettava kostealla liinalla. Älä koskaan upota laitetta veteen tai muihin nesteisiin.
- Varmista, että kaikki laitteen osat ovat puhtaita ja kuivia ennen kokoamista.
- Imukärjet ja eriteastia ovat steriloitavissa höyryllä tai UV-valolla.

Kuvat ovat vain havainnollistavia, tuotteiden todellinen ulkonäkö voi poiketa kuvissa esitetystä.

Prezado cliente!
Se tiver quaisquer comentários ou perguntas sobre o produto adquirido, contacte-nos: **help@lionelo.com**

Fabricante:
BrandLine Group Sp. z o. o.
Kręglewskiego 1, 61-248 Poznań, Polónia

INFORMAÇÕES IMPORTANTES

1. Antes de utilizar o produto pela primeira vez, leia atentamente o manual de instruções e guarde-o para referência futura.
2. O aparelho pode ser utilizado por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas, ou por pessoas sem conhecimentos e experiência relevantes

na utilização do aparelho, desde que sejam supervisionadas ou tenham sido previamente instruídas sobre a utilização segura do aparelho e os riscos envolvidos.

3. O produto destina-se apenas a uso doméstico e não se destina a fins médicos ou comerciais.
4. Este produto é um produto de higiene concebido para aspirar secreções e muco para limpar a cavidade nasal das crianças (desde o nascimento até aos 12 anos) em casa.
5. Se o seu filho se sentir mal durante a utilização do dispositivo, pare imediatamente de o utilizar e consulte o seu médico.
6. Não utilizar o produto de forma incorreta. O fabricante não se responsabiliza por danos resultantes de uma utilização incorreta do produto.
7. Este produto não é um brinquedo. As crianças não devem brincar com o aparelho. Manter o aparelho fora do alcance das crianças.
8. Utilizar o produto durante apenas alguns segundos de cada vez em modo ininterrupto.
9. As pontas do aspirador e o reservatório de secreções devem ser limpos após cada utilização.
10. Para evitar desequilíbrios na pressão do tímpano devido à pressão de vácuo, os bebés e as crianças pequenas devem fechar a boca ou engolir saliva quando utilizam este produto.
11. A ponta do aspirador deve ser introduzida na cavidade nasal sem força excessiva.
12. Utilize uma fonte de alimentação com as especificações recomendadas: 5.0V DC 1.0A.

Contraindicações

- Sangramento do nariz
- Lesão aguda da cabeça, pescoço ou traumatismo
- Coagulopatia ou perturbações hemorrágicas

Antes de utilizar o aparelho, leia atentamente o manual de instruções. A utilização incorreta deste produto pode ser perigosa para a saúde e causar os seguintes riscos/complicações:

- Lesão mecânica
- Hemorragia nasal ou interna
- Hemorragia das mucosas
- Desconforto e dor

NÍVEL DE CARGA

Indicador luminoso	Nível de carga da bateria
Verde	31 % – 100 %
Laranja	11 % – 30 %
Vermelho	4 % – 10 %
Vermelho intermitente	1 % – 3 %

Atenção! Não carregue o aparelho continuamente durante 24 horas, pois isso pode danificar a pilha.
No modo de suspensão, o dispositivo desliga-se automaticamente após cerca de 1 minuto.

DESCRIÇÃO DO DISPOSITIVO (FIG. A)

1. Ponta de aspirador (para descongestionamento nasal profundo)
2. Ponta de aspirador (para descongestionamento nasal superficial)
3. Reservatório de secreção x2
4. Unidade principal
5. Indicador luminoso do nível de força de extração
6. Interruptor de ligar/desligar / Mudança de modo / Luz indicadora do nível de carga

7. Botão de início/pausa
8. Porta USB-C

INSTALAÇÃO

Coloque o reservatório de secreções na unidade principal (fig. 1) e, em seguida, coloque a ponta de aspiração da sua escolha (para aspiração profunda ou superficial) no reservatório.

MANUAL DE INSTRUÇÕES

1. Para pôr o aparelho em funcionamento, manter pressionado o interrutor (6, fig. A).
2. Pressione novamente para definir a força de extração selecionada. O indicador luminoso (7, Fig. A) simboliza o nível de força de extração selecionado (1 a 3).
3. Coloque cuidadosamente a ponta do aspirador na abertura nasal do bebé (fig. 2).

Atenção! A criança deve manter-se numa posição sentada.

4. Mantenha pressionado o botão Iniciar (5, fig. A) para começar a utilizar o aparelho.

Atenção! A secreção pode não aparecer imediatamente após o arranque do dispositivo.

LIMPEZA E MANUTENÇÃO

- Retirar cuidadosamente a ponta do aspirador e desenroscar o recipiente de secreções.
- Lave a ponta do aspirador e o recipiente em água morna com um detergente suave.
- Se necessário, a unidade principal deve ser limpa com um pano húmido. Nunca mergulhe a unidade principal em água ou noutros líquidos.
- Certifique-se de que todas as peças da unidade estão limpas e secas antes de as voltar a montar.
- As pontas do aspirador e o recipiente para secreções podem ser esterilizados com vapor ou luz UV.

As imagens são meramente ilustrativas, o aspeto real dos produtos pode diferir do apresentado nas imagens.

Αγαπητέ Πελάτη!
Εάν έχετε οποιαδήποτε σχόλια ή ερωτήσεις σχετικά με το προϊόν που αγοράσατε, παρακαλούμε επικοινωνήστε μαζί μας: **help@lionelo.com**

Κατασκευαστής:
BrandLine Group Sp. z o. o.
A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznań, Πολωνία

ΣΗΜΑΝΤΙΚΕΣ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ

1. Πριν χρησιμοποιήσετε το προϊόν για πρώτη φορά, διαβάστε προσεκτικά τις οδηγίες χρήσης και φυλάξτε τις για μελλοντική αναφορά.
2. Η συσκευή μπορεί να χρησιμοποιηθεί από άτομα με μειωμένες σωματικές, αισθητηριακές ή διανοητικές ικανότητες, καθώς και από άτομα χωρίς τις σχετικές γνώσεις και εμπειρία στη χρήση της συσκευής, εφόσον επιβλέπονται ή έχουν προηγουμένως ενημερωθεί περί της ασφαλούς χρήσης της συσκευής και τους κινδύνους που ενέχει.
3. Το προϊόν προορίζεται μόνο για οικιακή χρήση και δεν προορίζεται για ιατρικούς ή εμπορικούς σκοπούς.
4. Αυτό είναι ένα προϊόν υγιεινής που έχει σχεδιαστεί για την αναρρόφηση των εκκρίσεων και της βλέννας με σκοπό τον καθαρισμό της ρινικής κοιλότητας των παιδιών (από τη γέννηση έως το 12ο έτος της ηλικίας) στο σπίτι.
5. Εάν ένα παιδί αισθανθεί αδιαθεσία κατά τη χρήση της συσκευής, σταματήστε αμέσως τη χρήση της συσκευής και συμβουλευτείτε έναν ιατρό.

6. Μη χρησιμοποιείται το προϊόν με τρόπο που δεν προβλέπεται. Ο κατασκευαστής δεν ευθύνεται για βλάβες που θα προκληθούν από ακατάλληλη χρήση του προϊόντος.
7. Αυτό το προϊόν δεν είναι παιχνίδι. Μην επιτρέπετε στα παιδιά να παίζουν με τη συσκευή. Διατηρείτε τη συσκευή σε μέρος μη προσβάσιμο για τα παιδιά.
8. Χρησιμοποιήστε το προϊόν για όχι περισσότερο από μερικά δευτερόλεπτα κάθε φορά σε αδιάλειπτη λειτουργία.
9. Καθαρίζετε τα ρύγχη του αναρροφητήρα και το δοχείο συλλογής εκκρίσεων μετά από κάθε χρήση.
10. Για την αποφυγή ανισορροπίας της πίεσης του τυμπάνου του αυτιού λόγω της πίεσης κενού, τα βρέφη και τα μικρά παιδιά πρέπει να κλείνουν το στόμα τους ή να καταπίνουν το σάλιο τους κατά τη χρήση αυτού του προϊόντος.
11. Το άκρο του αναρροφητήρα πρέπει να εισάγεται στη ρινική κοιλότητα χωρίς υπερβολική δύναμη.
12. Χρησιμοποιήστε ένα τροφοδοτικό με τις συνιστώμενες προδιαγραφές: 5.0V DC 1.0A.

Αντενδείξεις

- Αιμορραγία από τη μύτη
- Οξύς τραυματισμός στο κεφάλι, στον λαιμό και τον αυχένα ή τραύμα
- Διαταραχές στην πήξη του αίματος ή αιμορραγικές διαταραχές

Διαβάστε προσεκτικά τις οδηγίες χρήσης πριν χρησιμοποιήσετε τη συσκευή. Η εσφαλμένη χρήση του προϊόντος αυτού μπορεί να είναι επικίνδυνη για την υγεία και να προκαλέσει τους ακόλουθους κινδύνους/επιπλοκές:

- Μηχανικός τραυματισμός
- Ρινική ή εσωτερική αιμορραγία
- Αιμορραγία του βλεννογόνου
- Δυσφορία και πόνος

ΕΠΙΠΕΔΟ ΦΟΡΤΙΣΗΣ

Φωτεινός δείκτης	Στάθμη φόρτισης της μπαταρίας
Πράσινο	31 % – 100 %
Πορτοκαλί	11 % – 30 %
Κόκκινο	4 % – 10 %
Κόκκινο που αναβοσβήνει	1 % – 3 %

Προσοχή! Μη φορτίζετε τη συσκευή αδιάκοπα επί 24 ώρες, καθώς αυτό μπορεί να προκαλέσει βλάβη στην μπαταρία.
Στη λειτουργία αναστολής λειτουργίας, η συσκευή θα απενεργοποιηθεί αυτόματα μετά από περίπου 1 λεπτό.

ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΤΗΣ ΣΥΣΚΕΥΗΣ (ΕΙΚ. A)

1. Ακροφύσιο αναρροφητήρα (για βαθιά ρινική αποσυμφόρηση)
2. Ακροφύσιο αναρροφητήρα (για ρηχή ρινική αποσυμφόρηση)
3. Δοχείο συλλογής εκκρίσεων x2
4. Κύρια συσκευή
5. Φωτιζόμενη ένδειξη του επιπέδου της ισχύος αναρρόφησης
6. Διακόπτης ενεργοποίησης/απενεργοποίησης / Αλλαγή λειτουργίας / Φωτεινή ένδειξη στάθμης φόρτισης
7. Πλήκτρο έναρξης/παύσης
8. Θύρα USB-C

ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ

Τοποθετήστε το δοχείο συλλογής εκκρίσεων στην κύρια συσκευή (εικ. 1) και κατόπιν τοποθετήστε στο δοχείο το άκρο του αναρροφητήρα της επιλογής σας (για βαθιά ή ρηχή αναρρόφηση).

ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ

1. Για να εκκινήσετε τη συσκευή, κρατήστε πατημένο το διακόπτη (6, εικ. A).
2. Πατήστε ξανά για να ρυθμίσετε την επιλεγμένη ισχύ αναρρόφησης. Η φωτεινή ένδειξη (7, εικ. A) συμβολίζει το επιλεγμένο επίπεδο ισχύος της αναρρόφησης (1 έως 3).
3. Τοποθετήστε προσεκτικά το άκρο του αναρροφητήρα στο άνοιγμα της μύτης του παιδιού (εικ. 2).

Προσοχή! Το παιδί πρέπει να παραμένει καθιστό.

4. Κρατήστε πατημένο το πλήκτρο εκκίνησης (5, εικ. A) για να ξεκινήσετε τη χρήση της συσκευής.

Προσοχή! Οι βλέννες μπορεί να μην εμφανιστούν αμέσως μετά την έναρξη λειτουργίας της συσκευής.

ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΚΑΙ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ

- Τραβήξτε απαλά το άκρο του αναρροφητήρα και ξεβιδώστε το δοχείο συλλογής εκκρίσεων.
- Πλύνετε το άκρο του αναρροφητήρα και το δοχείο σε ζεστό νερό με ήπιο απορρυπαντικό.
- Εάν είναι απαραίτητο, καθαρίστε την κύρια συσκευή με ένα υγρό πανί. Ποτέ μην βυθίζετε την κύρια συσκευή σε νερό ή άλλα υγρά.
- Βεβαιωθείτε ότι όλα τα εξαρτήματα της μονάδας είναι καθαρά και στεγνά πριν την επανασυναρμολόγηση.
- Τα ακροφύσια του αναρροφητήρα και το δοχείο συλλογής εκκρίσεων μπορούν να αποστειρωθούν με ατμό ή υπεριώδη ακτινοβολία.

Οι φωτογραφίες είναι μόνο για ενδεικτικούς σκοπούς, η πραγματική εμφάνιση των προϊόντων ενδέχεται να διαφέρει από τις εικόνες που απεικονίζονται.

Lugupeetud kliendid!
Kui teil on ostetud toote kohta mis tahes märkusi või küsimusi, võtke meiega ühendust: **help@lionelo.com**

Tootja:
BrandLine Group Sp. z o. o.
A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznań, Poola

OLULINE TEAVE

1. Enne toote esmakordset kasutamist lugege kasutusjuhend hoolikalt läbi ja hoidke see edaspidiseks kasutamiseks alles.
2. Seadet võivad kasutada füüsiliselt, sensoorselt või vaimselt piiratud võimetega isikud või inimesed, kellel puuduvad asjakohased teadmised ja kogemused seadme kasutamise kohta, kui neid juhendatakse või on eelnevalt juhendatud seadme ohutu kasutamise ja sellega kaasnevate riskide osas.
3. Toode on mõeldud ainult koduseks kasutamiseks ja mitte meditsiiniliseks või kaubanduslikuks otstarbeks.
4. See toode on hügieeniline toode, mis on mõeldud laste (sünnist kuni 12-aastani) ninaõõnsuse puhastamiseks eritistest ja limast.
5. Kui laps tunneb end seadme kasutamise ajal halvasti, lõpetage kohe seadme kasutamine ja pidage nõu arstiga.
6. Ärge kasutage toodet valesti. Tootja ei vastuta toote ebaõigest kasutamisest tuleneva kahju eest.
7. See toode ei ole mänguasi. Lapsed ei tohi seadmega mängida. Hoidke toode lastele kättesaamatus kohas.
8. Ärge kasutage toodet katkematul režiimil rohkem kui paar sekundit korraga.
9. Aspiraatori otsikuid ja eritise mahutit tuleb pärast iga kasutamist puhastada.

10. Selleks, et vältida vaakumrõhu tõttu tekkivat trummikõrva rõhu tasakaalustamatust, peaksid imikud ja väikelapsed selle toote kasutamise ajal suu kinni panema või sülje alla neelama.
11. Aspiraatori ots tuleb sisestada ninaõõnde ilma liigse jõuta.
12. Kasutage soovitatud spetsifikatsioonidele vastavat toiteallikat: 5,0V DC 1,0A.

Vastunäidustused

- Nina veritsemine
- Äge pea, kaela vigastus või trauma
- Koagulopaatia või hemorraagilised häired

Enne seadme kasutamist lugege hoolikalt kasutusjuhendit. Selle toote vale kasutamine võib olla tervisele ohtlik ja põhjustada järgmisi ohte/komplikatsioone:

- Mehhaaniline vigastus
- Nina- või sisemine verejooks
- Limaskesta verejooks
- Ebamugavustunne ja valu

LAADITAVUSE TASE

Valguse indikaator	Aku laetuse tase
Roheline	31 % – 100 %
Oranž	11 % – 30 %
Punane	4 % – 10 %
Vilkuv punane	1 % – 3 %

Tähelepanu! Ärge laadige seadet järjepidevalt 24 tundi, sest see võib akut kahjustada.

Puhkeolekus lülitub seade automaatselt välja umbes 1 minuti pärast.

SEADME KIRJELDUS (JOONIS A)

1. Aspiraatori ots (nina sügavaks dekongestiooniks)
2. Aspiraatori ots (nina pindmiseks dekongestiooniks)
3. Sekretsioonikonteiner x2
4. Põhiüksus
5. Väljatõmbejõu taseme valgusindikaator
6. Sisse/välja lüliti / Režiimimuutus / Laadimistaseme märgutuli
7. Käivitus/pausinupp
8. USB-C-port

PAIGALDUS

Asetage sekretsioonikonteiner põhiseadmele (joonis 1) ja seejärel asetage konteinerile valitud aspiratsiooniotsik (sügav või pindmine aspiratsioon).

KASUTUSJUHEND

1. Seadme käivitamiseks hoidke lüliti (6, joonis A) all.
2. Valitud väljatõmbejõu seadistamiseks vajutage uuesti. Valgusnäidik (7, joonis A) sümboliseerib valitud väljatõmbejõu taset (1 kuni 3).
3. Asetage aspiraatori ots ettevaatlikult lapse ninaavasse (joonis 2).

Tähelepanu! Laps peaks säilitama istuva asendi.

4. Seadme kasutamise alustamiseks hoidke käivitusnuppu (5, joonis A) all.

Tähelepanu! Eritus ei pruugi ilmneda kohe pärast seadme käivitamist.

PUHASTAMINE JA HOOLDUS

- Eemaldage ettevaatlikult aspiratsiooniotsik ja avage sekretsioonikonteiner.
- Peske aspiratsiooniotsik ja konteiner sooja veega ja maheda puhastusvahendiga.
- Vajaduse korral tuleks põhiseade puhastada niiske lapiga. Ärge kunagi kastke peaseadet vette ega muudesse vedelikesse.
- Veenduge, et kõik seadme osad on enne uuesti kokkupanekut puhtad ja kuivad.

- Aspiraatori otsikuid ja sekretsioonikonteinerit saab steriliseerida auru või UV-valgusega.

Fotod on illustratiivsed, toodete tegelik välimus võib erineda fotodel kujutatust.

LV

Cienījamais klient!
Ja jums ir kādas atsauksmes vai jautājumi par produktu, sazinieties ar mums: **help@lionelo.com**

Ražotājs:
BrandLine Group Sp. z o. o.
A. Kręglewskiego iela 1, 61-248 Poznaņa, Polija

SVARĪGA INFORMĀCIJA

1. Izlasiet šo instrukciju pirms produkta pirmās lietošanas un saglabājiet to turpmākai uzziņai.
2. Šo ierīci drīkst lietot personas ar ierobežotām fiziskajām, sensorajām vai garīgajām spējām vai bez pieredzes un zināšanām, ja tiek nodrošināta uzraudzība vai norādījumi par drošu ierīces lietošanu un panākta izpratne par iespējamo bīstamību.
3. Produkts ir paredzēts tikai lietošanai mājas apstākļos un nav paredzēts medicīniskiem vai komerciāliem nolūkiem.
4. Šis produkts ir higiēnas līdzeklis, kas paredzēts sekrēta un gļotu atsūkšanai, lai bērniem (no dzimšanas līdz 12 gadu vecumam) attīrītu deguna dobumu mājas apstākļos.

5. Ja bērns ierīces lietošanas laikā jūtas slikti, nekavējoties pārtrauciet ierīces lietošanu un konsultējieties ar ārstu.
6. Nelietojiet produktu pretēji tam paredzētajam lietojumam. Ražotājs nav atbildīgs par bojājumiem, kas radušies produkta nepareizas lietošanas rezultātā.
7. Šis produkts nav rotaļlieta. Bērniem nedrīkst ļaut spēlēties ar ierīci. Glabājiet ierīci bērniem nepieejamā vietā.
8. Lietojiet produktu ne ilgāk kā dažas sekundes vienlaikus nepārtrauktā režīmā.
9. Aspiratora uzgaļi un sekrēta tvertne ir jātīra pēc katras lietošanas.
10. Lai izvairītos no spiediena nelīdzsvarotības bungādiņā, ko izraisa vakuuma spiediens, zīdaiņiem un maziem bērniem, lietojot šo produktu, jāaizver mute vai jānorij siekalas.
11. Aspiratora gals jāievieto deguna dobumā, neizmantojot pārmērīgu spēku.
12. Izmantojiet barošanas bloku ar ieteiktajiem parametriem: 5.0V DC 1.0A.

Kontrindikācijas

- Deguna asiņošana
- Akūta galvas un kakla trauma vai savainojums
- Koagulopātija vai asiņošanas traucējumi

Pirms ierīces lietošanas, rūpīgi izlasiet lietošanas instrukciju. Šī produkta nepareiza lietošana var būt bīstama jūsu veselībai un izraisīt šādus riskus/komplikācijas:

- Mehānisks ievainojums
- Asiņošana no deguna vai iekšēja asiņošana
- Gļotādas asiņošana
- Diskomforts un sāpes

UZLĀDES LĪMENIS

Gaismas indikators	Baterijas uzlādes līmenis
Zaļš	31 % – 100 %

Gaismas indikators	Baterijas uzlādes līmenis
Oranžs	11 % – 30 %
Sarkans	4 % – 10 %
Sarkans mirgojošs	1 % – 3 %

Uzmanību! Neuzlādējiet ierīci nepārtraukti 24 stundas, jo tas var sabojāt bateriju. Miega režīmā ierīce automātiski izslēgsies pēc aptuveni 1 minūtes.

IERĪCES APRAKSTS (A ATT.)

1. Aspiratora uzgalis (dziļai deguna tīrīšanai)
2. Aspiratora uzgalis (seklai deguna tīrīšanai)
3. Sekrēta tvertne x2
4. Galvenā ierīce
5. Atsūkšanas spēka līmeņa gaismas indikators
6. Ieslēgšanas/izslēgšanas slēdzis / Režīma maiņa / Uzlādes līmeņa indikators
7. Palaišanas/Pauzes poga
8. USB-C ligzda

MONTĀŽA

Novietojiet sekrēta tvertni uz galvenās ierīces (1. att.), pēc tam novietojiet izvēlēto aspiratora galu (dziļai vai seklai tīrīšanai) uz tvertnes.

LIETOŠANAS INSTRUKCIJA

1. Lai ieslēgtu ierīci, turiet nospiestu slēdzi (6, A att.).
2. Nospiediet vēlreiz, lai iestatītu izvēlēto atsūkšanas spēku. Gaismas indikators (7, A att.) simbolizē izvēlēto atsūkšanas spēka līmeni (no 1 līdz 3).
3. Uzmanīgi ievietojiet aspiratora galu bērna deguna atverē (2. att.).

Uzmanību! Bērnam jāsaglabā sēdus pozīcija.

4. Turiet nospiestu palaišanas pogu (5, A att.), lai sāktu ierīces lietošanu.
Uzmanību! Sekrēts var neparādīties uzreiz pēc ierīces palaišanas.

TĪRĪŠANA UN KOPŠANA

- Viegli noņemiet aspiratora galu un atskrūvējiet sekrēta tvertni.
- Nomazgājiet aspiratora galu un tvertni siltā ūdenī, izmantojot maigu mazgāšanas līdzekli.
- Ja nepieciešams, notīriet galveno ierīci ar mitru drānu. Nekad neiegremdējiet galveno ierīci ūdenī vai citos šķidrumos.
- Pirms atkārtotas salikšanas pārliecinieties, vai visas sastāvdaļas ir tīras un sausas.
- Aspiratora uzgaļus un sekrēta tvertni var sterilizēt ar ūdens tvaiku vai UV stariem.

Fotoattēliem ir tikai ilustratīvs raksturs, faktiskais produktu izskats var atšķirties no attēlos redzamā.

EN: Simplified EU declaration of conformity
BrandLine Group Sp. z o. o. hereby declares that the " BABYAIR" product complies with the directive: 2014/30/EU - EMC Directive, 2011/65/EU - RoHS Directive. Full content of EU declaration of conformity is available on the following website:

PL: Uproszczona deklaracja zgodności UE
BrandLine Group Sp. z o. o. niniejszym oświadcza, że produkt „ BABYAIR" jest zgodny z dyrektywą: 2014/30/UE - Dyrektywa EMC, 2011/65/UE - Dyrektywa RoHS. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym:

DE: Vereinfachte EU-Konformitätserklärung
BrandLine Group Sp. z o.o (GmbH) erklärt hiermit, dass das Produkt " BABYAIR" der Richtlinie entspricht: 2014/30/EU - EMC Directive, 2011/65/EU - RoHS Directive. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter folgender Internetadresse erhältlich:

RU: Упрощенная декларация соответствия ЕС
Brandline Group настоящим заявляет, что продукт "BABYAIR" соответствует требованиям директивы: 2014/30/EU - EMC Directive, 2011/65/EU - RoHS Directive. Полный текст Декларации о соответствии ЕС / CE доступен по следующему веб-адресу:

IT: EU Dichiarazione di conformità semplificata
Con la presente la BrandLine Group Sp. z o. o. dichiara che il prodotto "BABYAIR" è conforme alla direttiva: 2014/30/EU - EMC Directive, 2011/65/EU - RoHS Directive. Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo del sito web:

FR: Déclaration de conformité UE simplifiée
BrandLine Group Sp. z o. o. déclare par la présente que le produit „BABYAIR" est conforme à la directive: 2014/30/EU - EMC Directive, 2011/65/EU - RoHS Directive. Le texte complet de la déclaration de conformité de l'UE est disponible à l'adresse suivante:

ES: Declaración de conformidad simplificada de la UE
BrandLine Group Sp. z o. o. declara que el producto “BABYAIR” cumple con la directiva: 2014/30/EU - EMC Directive, 2011/65/EU - RoHS Directive. El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en la siguiente dirección de Internet:

NL: Vereenvoudigde EU-conformiteitsverklaring
BrandLine Group Sp. z o.o. verklaart hierbij dat het product “BABYAIR” in overeenstemming is met de richtlijn: 2014/30/EU - EMC Directive, 2011/65/EU - RoHS Directive. De volledige tekst van de EU conformiteitsverklaring is beschikbaar op de website:

LT: Supaprastinta ES atitikties deklaracija
“BrandLine Group Sp. z o. o.” pareiškia, kad „BABYAIR” gaminys atitinka direktyvą: 2014/30/EU - EMC Directive, 2011/65/EU - RoHS Directive. Visą ES atitikties deklaracijos tekstą galite rasti šiuo interneto adresu:

CS: Zjednodušené prohlášení o shodě EU
BrandLine Group Sp. z o. o. tímto prohlašuje, že výrobek „BABYAIR” vyhovuje směrnici: 2014/30/EU - EMC Directive, 2011/65/EU - RoHS Directive. Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici na následující internetové adrese:

HU: Egyszerűsített EU/EK megfelelőségi nyilatkozat
A BrandLine Group So. z o. o.. ezúton kijelenti, hogy a „BABYAIR” nevű termék megfelel a következő irányelveknek: 2014/30/EU - EMC Directive, 2011/65/EU - RoHS Directive. Az EU-megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege a következő internetcímen érhető el:

RO: Declarație de conformitate UE/CE simplificată
BrandLine Group Sp. z o. o. prin prezenta declară că produsul „BABYAIR” este conform cu directiva: 2014/30/EU - EMC Directive, 2011/65/EU - RoHS Directive). Textul integral al declarației de conformitate UE este disponibil la următoarea adresă de internet:

SE: Förenklad EU-försäkran om överensstämmelse
BrandLine Group Sp. z o. o. förklarar härmed att produkten “BABYAIR” uppfyller följande direktiv: 2014/30/EU - EMC Directive, 2011/65/EU - RoHS Directive. Fullständigt innehåll av EU-försäkran om överensstämmelse finns tillgängligt på följande webbplats:

NO: Forenklet EU-samsvarserklæring
BrandLine Group Sp. z o. o. erklærer herved at produktet “BABYAIR” er i samsvar med følgende direktiver: 2014/30/EU - EMC Directive, 2011/65/EU - RoHS Directive. Fullstendig innhold av EU-samsvarserklæringen er tilgjengelig på følgende nettside:

DK: Forenklet EU-overensstemmelseserklæring
BrandLine Group Sp. z o. o. erklærer hermed, at produktet “BABYAIR” overholder følgende direktiver: 2014/30/EU - EMC Directive, 2011/65/EU - RoHS Directive. Det fulde indhold af EU-overensstemmelseserklæringen er tilgængeligt på følgende hjemmeside:

FI: Yksinkertaistettu EU-vaatimustenmukaisuusilmoitus
BrandLine Group Sp. z o. o. vakuuttaa täten, että “BABYAIR” -tuote täyttää seuraavat direktiivit: 2014/30/EU - EMC Directive, 2011/65/EU - RoHS Directive. EU-vaatimustenmukaisuusilmoituksen täydellinen sisältö on saatavilla seuraavalla verkkosivustolla:

PT: Declaração CE de conformidade simplificada
BrandLine Group Sp. z o. o. declara que o produto “BABYAIR” está conforme a diretiva: 2014/30/UE - Diretiva EMC, 2011/65/UE - Diretiva RoHS. O texto integral da Declaração de Conformidade da UE está disponível no seguinte endereço Web:

GR: Απλοποιημένη δήλωση συμμόρφωσης ΕΕ
Η BrandLine Group Ltd. με την παρούσα δηλώνει ότι το προϊόν „ BABYAIR” συμμορφώνεται με την οδηγία: 2014/30/ΕΕ - Οδηγία EMC, 2011/65/ΕΕ - Οδηγία RoHS. Το πλήρες κείμενο της δήλωσης συμμόρφωσης της ΕΕ είναι διαθέσιμο στην ακόλουθη διαδικτυακή διεύθυνση:

EE: ELi lihtsustatud vastavusdeklaratsioon
BrandLine Group Ltd. deklareerib käesolevaga, et toode „BABYAIR“ vastab direktiivile: 2014/30/EL - EMC direktiiv, 2011/65/EL - RoHS direktiiv. ELi vastavusdeklaratsiooni täistekst on saadaval järgmisel veebiaadressil:

LV: Vienkāršota ES atbilstības deklarācija
BrandLine Group Sp. z o. o. ar šo apliecina, ka produkts BABYAIR atbilst direktīvai: 2014/30/ES — EMC direktīva, 2011/65/ES — RoHS direktīva. Pilns ES atbilstības deklarācijas teksts ir pieejams šājā interneta adresē:

www.lionelo.com/deklaracja_zgodnosci/BabyAir.pdf



Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !

Szczegółowe warunki gwarancji dostępne są na stronie:
Detailed warranty conditions are available on the website:
Detaillierte Garantiebedingungen finden Sie auf der Website:
Подробные условия гарантии доступны на сайте:
Le condizioni di garanzia dettagliate sono disponibili sul sito web:
Les conditions de garantie détaillées sont disponibles sur le site:
Las condiciones de garantía detalladas están disponibles en el sitio web:
Gedetailleerde garantievoorwaarden zijn beschikbaar op de website:
Išsamias garantijos sąlygas rasite svetainėje:
Podrobné záruční podmínky jsou k dispozici na webových stránkách:
A részletes garanciális feltételek elérhetők a weboldalon:
Condiții detaliate de garanție sunt disponibile pe site:
Detaljerade garantivillkor finns tillgängliga på hemsidan:
Detaljerte garantibetingelser er tilgjengelige på hjemmesiden:
Detajerede garantibetingelser kan ses på hjemmesiden:
Yksityiskohtaiset takuuehdot on luettavissa verkkosivuilla:
Os termos e condições pormenorizados da garantia estão disponíveis no sítio Web:
Οι λεπτομερείς όροι εγγύησης είναι διαθέσιμοι στη σελίδα:
Üksikasjalikud garantiitingimused on kättesaadavad veebilehel:
Detalizēti garantijas nosacījumi ir pieejami tīmekļa vietnē:

www.lionelo.com

lionelo

care

www.lionelo.com